#### 內觀雜誌第101期【2014年1月】

# 內觀雜誌第 101 期

【本期重點】佛法三藏結集專題研究:(1)三藏結集史略;(2)佛教論藏的結集略探;(3)佛法結集的原始資料分析。

## 第 101 期內容: 佛法三藏結集專題研究

- (1) 三藏結集史略
- (2) 佛教論藏的結集略探
- (3) 佛法結集的原始資料分析
- 一、《摩訶僧祇律》相關資料 (T22, No. 1425)
- 二、《根本說一切有部毘奈耶雜事》卷 39、40 (T24, No. 1451)
- 三、《化地五分律》卷 30 (T22, No. 1421)
- 四、《四分律》卷 54 (T22, No. 1428)
- 五、《巴利律》〈小品〉第11、12 犍度
- 六、《善見律毘婆沙》卷 1-3 (T24, No. 1462)
- 七、《十誦律》卷60、61 (T23, No.1435)

# 三藏結集史略

#### 林崇安

## 一、前言

印度佛法的經藏、律藏、論藏,合稱《三藏》。三藏的結集共經歷了數百年,其結集過程,是藉由現存的《摩訶僧祇律》、《說有律雜事》、《十誦律》、《五分律》、《四分律》、《善見律》、《舍利弗問經》、《異部解說》(或《異部說集》)、《宗義差別排列輪論》及《大唐西域記》等資料去推斷。當表面的資料記載有出入時,也要推究其原因(常常是事件的時間弄錯而已),找出內在的一致性。以下依據這些南北傳的相關資料,綜合整理出各次結集的過程和結集的內容。

# 二、第一結集

- (1) 佛陀入滅當年,大迦葉尊者為使正法久住,於是召集優波離、阿那律、阿難等五百阿羅漢,於王舍城舉行第一結集。第一結集 又稱王舍城結集、五百結集。依據《摩訶僧祇律》、《說有律雜事》 卷39,第一結集時,先由阿難誦出四阿含,而後由優波離誦出 律藏。依據《瑜伽師地論》,第一結集時的四阿含,依次是《雜 阿含經》、《中阿含經》、《長阿含經》、《增一阿含經》。
- (2)第一結集後,大迦葉為使經律之義不失,編有經律的「摩室里 迦」(本母),並傳給阿難。(《說有律雜事》卷40說大迦葉是在 第一結集時編「摩室里迦」,其實是在結集後)
- (3) 依據《彌沙塞部和醯五分律》,王舍城結集後,富樓那趕至,對 律有七條異議。七條者,內宿、內熟、自熟、自持食從人受、自 取果食、就池水受、無淨人淨果除核食之。
- 小結:第一結集時的經藏是「四阿含經」,律藏是「原始舊律」。依據《高僧法顯傳》、《舍利弗問經》,此原始舊律是《摩訶僧祇律》。

# 三、第二結集(上座部)

- (1) 佛涅槃後百年,毗舍離城蘇修那伽王在位,西方末突羅持律者耶舍於毗舍離與跋耆比丘於十事起諍。依據《彌沙塞部和醯五分律》〈七百集法〉,其十事者,一鹽薑合共宿淨,二兩指抄食食淨,三復坐食淨,四越聚落食淨,五酥油蜜石蜜和酪淨,六飲闍樓伽酒淨,七作具隨意大小淨,八習先所習淨,九求聽淨,十受畜金銀錢淨。
- (2) 依據《善見律毗婆沙》等,耶舍邀集阿難、阿那律、優波離、 舍利弗、迦旃延等系的下傳弟子,共七百上座比丘舉行第二結 集,又稱毗舍離結集、七百結集。
- (3) 依據《彌沙塞部和醯五分律》、《善見律毗婆沙》,毗舍離第二結 集時,先結集律藏,重整波逸提等戒條的次第,而後結集經藏, 另將《法句》、《本生》等集成《小部》。會內上座系的經藏依次 結集《長部》、《中部》、《相應部》、《增支部》及《小部》(雜藏) 等五部。《彌沙塞部和醯五分律》、《善見律毗婆沙》中所述第一 次經藏的結集次第和內容,其實是第二次經藏結集的內容(如同 電腦的新資料覆蓋舊的資料)。
- (4) 第二結集後,佛法僧眾分為兩律系,一是會內上座律系,二是 會外大眾律系。依據《舍利弗問經》,會內上座律系為新律(將 戒條次第調動故成新律,學新者少,而是上座,從上座為名,為 他俾羅)。會外大眾律系為舊律(學舊者多,從以為名,為摩訶 僧祇)。
- (5) 依據《出三藏記集》第三,會外羅怙羅系的跋耆比丘形成犢子部,犢子部的律是《婆麤富羅部律》,內容同於《摩訶僧祇律》,都是原始舊律。
- 小結:第二結集時,起因於戒律之諍,所以「先結集律藏,後結集經藏」是合理的,但是後代誤把第一結集也認為是「先結集律藏,後結集經藏」,這就像電腦的新資料覆蓋舊資料一樣。 第二結集後,形成了會內上座系統和會外大眾系統。會內上座系統的律藏是「上座律」【此為化地五分律的傳承】,經藏是「五部」,依次是「長、中、相應、增、雜藏(小部)」,這便是毗舍離結集的結果。會外大眾系統包含所有未參與第二結集的其他僧眾,此中有羅怙羅弟子、迦旃延弟子、其他阿難弟子等。會外大眾(含所有未參與的其他僧眾)的律藏仍是「原始舊律」,經藏仍是「四

## 四、法諍和論藏結集(犢子部)

- (1) 依據《異部解說》、《宗義差別排列輪論》等,佛滅一百三十七年至二百年的六十三年間,分佈廣大的大眾律系僧眾,先有「四眾」共議「五事」不同而起法諍,後又與上座律系起諍。四眾者何?一龍象眾,二邊鄙眾,三多聞眾,四大德眾。其五事者,如彼頌言:「餘所誘無知,猶豫他令入,道因聲故起,是名真佛教。」參與法諍者,有大迦葉及阿難系弟子,有優波離系弟子,有迦旃延系弟子,有舍利弗及羅怙羅系弟子。
- (2)此中,毗舍離結集下傳的系統,為上座部,主張「分別說」。東方優波離系樹提陀娑下傳弟子,形成大眾部,主張「一說」,贊成「五事」。舍利弗、羅怙羅系的犢子比丘眾,形成犢子部,主張有「不可言說我」。西方(如,末突羅)未參與毗舍離結集的阿難系弟子,形成說有部,主張「三世實有」。依據《出三藏記集》第三,犢子部(婆麤富羅部)律,同於摩訶僧祇律。
- (3) 依據《異部解說》,佛滅二百年時,法諍後的犢子部為鞏固己部思想,便有論藏的編集,羅怙羅系的犢子上座乃先結集正教,集出《舍利弗阿毗曇》,附於經藏與律藏之後,而成三藏。此次結集者眾,故南傳稱之為「大結集」。
- (4) 依據《善見律毗婆沙》卷 2, 佛滅二一八年, 摩竭陀國華氏城, 阿育王統攝贍部。佛滅二二三年阿育王寺落成, 王子摩哂陀出家, 以目犍連子帝須為和尚、大天為阿闍梨, 授十戒, 大德末闡提為阿闍梨, 授具足戒。時, 各部精英薈集華氏城, 目犍連子帝須、摩訶勒棄多是上座部高僧, 大天是大眾部高僧, 末闡提是說有部高僧, 勒棄多是犢子部高僧, 然見解不同又起法諍。此中以大天與末闡提之諍, 最為激烈, 諍論的內容涉及「五事」與「三世實有」。贊成大天者是年少而多數的僧眾, 贊成末闡提者是年老而少數的僧眾。依據《善見律毗婆沙》, 阿育王接受目犍連子帝須的建議, 將不同部派的高僧, 各往邊地弘法。

# 五、第三結集(上座部)

- (1) 依據《善見律毗婆沙》,佛滅二三五年,原上座系的目犍連子帝 須進一步舉行華氏城的上座系結集,以優波離系為主,兼及阿難 系、舍利弗系、迦旃延系的僧眾,有曇無德、末示摩、摩哂陀等 千位比丘,舉行第三結集,又稱華氏城結集、一千結集,依次結 集律藏、經藏及論藏,此中將律藏的戒條次第又略加調整,論藏 則參考犢子部的《舍利弗阿毗曇》編出符合上座自派的觀點。在 華氏城的會內上座部結集中,經藏五部依次是「長、中、相應、 增、雜藏(小部)」,這便是上承第二結集的結果。而會外的說有 部則始終維持著四阿含,不含「雜藏」,說有部不屬於聖上座部, 並未參與第二和第三結集。論藏中,目犍連子帝須編出《論事》, 駁斥他派的觀點。
- (2) 華氏城第三結集後,上座系僧眾亦往印度邊國弘法:
  - (a)依據《善見律毗婆沙》,曇無德所率僧眾,至阿波蘭多迦國, 形成法藏部(法護部)【此為曇無德四分律的傳承】。法藏部自稱: 「我襲採菽氏師」,謂以目犍連子帝須為師。
  - (b) 依據《善見律毗婆沙》,原上座部系中的阿難系弟子(末示摩等) 往雪山者甚多,形成雪山部。
  - (c) 依據《善見律毗婆沙》,摩哂陀率眾至師子國(錫蘭、斯里蘭卡)後,形成銅鍱部。【此為銅鍱律的傳承】
- 小結:第三結集後,會內上座系統的律藏是「上座律」,經藏是「五部」。而所有未參與第二、第三結集的其他僧眾的律藏仍是「原始舊律」,經藏仍是「四阿含」。各部自編其論藏。

## 六、北傳第四結集(說有部)

- (1)原屬會外的說有部(說一切有部=婆沙宗)早期不以論藏為重, 自上座部目犍連子帝須編出《論事》後,說有部乃有提婆設摩(天 護)著作《識身足論》加以駁斥;佛滅五百年時,迦旃延尼子著 作《發智論》,確立說有部的思想。
- (2) 貴霜王朝迦膩色迦王時期,說有部舉行北傳的第四結集,又稱 迦濕彌羅結集,結集經、律、論三藏。其中的經藏上承第一結集 的四阿含。其中的律藏上承第一結集的原始舊律【此為說有律的 傳承】。依據《大唐西域記》,其中的論藏歷經五百學者的編集, 有《大毗婆沙論》的出現,成為說有部最主要的論藏。但是在傳

承上,原屬第二結集會外系統的說有部,此時期自認為是屬於第二結集時會內的上座部系統,因而造成部派分類上的混淆。

# 七、結語

以上抉擇《摩訶僧祇律》、《說有律雜事》、《十誦律》、《五分律》、《四分律》、《善見律》、《舍利弗問經》、《異部解說》、《宗義差別排列輪論》及《大唐西域記》等相關資料,找出內在的一致性,釐清印度佛法的三藏的結集過程和內容,特別是經藏和律藏的「結集先後問題」。

# 佛教論藏的結集略探

## 林崇安 (法光雜誌,262 期,2011)

## 一、前言

關於佛教論藏結集的動態過程,經由比對南傳和北傳的資料,可以得出一個比較清晰的全貌。首先,佛陀在世傳法的四十多年間,他的阿羅漢大弟子們已經散往印度各地弘揚佛法。特別是,頭陀第一的大迦葉,智慧第一的舍利弗,神通第一的目揵連,議論第一的迦旃延,他們所歸納或演繹的佛法精義,便是後來論藏的濫觴。佛陀入滅後,這些佛陀大弟子們的論述經由多次的結集而倖存下來。以下略探其原委和演變。

# 二、舍利弗等的說法

依據阿含經的記載,佛陀常指定智慧第一的舍利弗幫忙說法,所說的有《眾集經》、《十上經》等。舍利弗的禪修經驗也甚受佛陀的肯定,並保留在《中部·不斷經》中。《雜阿含 639 經》記述著,舍利弗和目揵連入滅後,佛陀感嘆地說:

我觀大眾,見已虚空,以舍利弗、大目揵連般涅槃故。我聲聞唯此二人,善能說法,教誡教授,辯說滿足。(T2,p177a)

舍利弗善於向弟子們以阿毗達摩的形式演繹佛法的精義,下傳的有《無礙解道》、《義釋》、《集異門足論》等。神通第一的目揵連則傳出直接解釋經義的《法蘊足論》。議論第一的迦旃延也擅長歸納經義,《分別功德論》卷1說:

阿毘曇者,大法也,……亦名無比法。八智、十慧、無漏正見,越三界関,無與等者,故曰無比法也。迦旃延子撰集眾經,抄撮要慧,呈佛印可,故名大法藏也。(T25,p32a)

迦旃延所傳的阿毘曇,稱作《藏釋》(或作藏論),《大智度論》 卷 2 稱此為「毗勒」。以上是一些佛陀大弟子的相關論述。

# 三、第一結集

佛陀入滅當年在王舍城的第一結集,由大迦葉主持,重點在於結集佛陀所說的經和律,由五百阿羅漢先結集《四阿含經》或《四部》而後結集出律藏。依據《根本說一切有部毘奈耶雜事》卷 40 的記載,在大迦葉主持下結集完經和律後:

時,迦攝波作如是念:『後世之人少智鈍根,依文而解不達深義,我今宜可自說摩窒里迦,欲使經律義不失故。』作是念已,便作白二羯磨,白眾令知。眾既許已,即昇高座,告諸苾芻曰:『摩窒里迦我今自說,於所了義皆令明顯,所謂四念處、四正勤、四神足、五根、五力、七菩提分、八聖道分,四無畏、四無礙解、四沙門果、四法句、無諍、願智,及邊際定,空、無相、無願,雜修諸定、正入現觀,及世俗智、苫摩他、毘缽舍那,法集、法蘊,如是總名摩窒里迦』。(T24,p408b)

可知大迦葉(迦攝波)於結集完經和律後,特別編出摩窒里迦(本母),這一本母下傳後,可能就是後來由無著菩薩所收集到,編入《瑜伽師地論》的一分,稱為〈攝事分〉。另一方面,舍利弗、目揵連、迦旃延等阿羅漢的佛經解釋,其弟子們也往下傳誦,但是這些本母或論釋並不納入第一結集的範圍。

# 四、第二結集和大結集

佛滅 100 年,於吠舍離有七百比丘舉行第二結集,以阿難系、阿那律系的上座為主導,兼及優波離系、舍利弗系的弟子,形成上座部系統,《善見律毗婆沙》卷1記載著結集的上座為:

薩婆迦眉、蘇寐、離婆多、屈闍須毗多,耶須(即耶舍)、娑那 參復多,此是大德阿難弟子。修摩[少/兔]婆、婆伽眉,此二人 是阿[少/兔]留駝(即阿那律)弟子。(T24,p678a) 由於起因於戒律的不同取捨,因而會內先結集律藏而後結集經藏。結集經藏時除了四阿含外,將《法句經》等偈頌以及《無礙解道》、《義釋》等編為第五阿含,稱之為《小部》或《小尼迦耶》。《小部》由十五經組成:1《小誦》、2《法句經》、3《自說經》、4《如是語經》、5《經集》、6《天宮事經》、7《餓鬼事經》、8《長老偈》、9《長老尼偈》、10《本生經》、11《義釋》、12《無礙解道》、13《譬喻經》、14《佛種姓經》、15《所行藏經》。

值得注意的是,《小部》中的《無礙解道》、《義釋》為舍利弗所作,其性質屬於阿毗曇,後來受到會外僧眾的批評,認為不應編入經藏中。這些未參與第二結集的廣大僧眾散佈在印度各地,各有其師承,與會內上座對經義的解釋和戒條的開遮未必相同,因而會外僧眾後來形成說有部、大眾部和犢子部三大系統(只是後期的說有部和犢子部都認為自己才是上座部)。《異部解說》中記載著:

佛滅一百三十七年,難陀王及大蓮華王在位時,於華氏城有聖者大飲光、大盧摩、大都耶伽、鬱多羅及離婆多等人,有跋陀羅者宣說五事使僧眾起分裂,謂有龍上座及堅意二位多聞者隨宣五事(為他所惱、無知、猶豫、遍觀察、自救護是道),因而分成上座部及大眾部,如是六十三年間處於混亂。(北京版西藏大藏經127冊,p253)

上面記載顯示,由佛滅一百三十七年至二百年的六十三年間,參與法諍的有大飲光、大盧摩、大都耶伽、鬱多羅、跋陀羅、龍上座、堅意等眾比丘,在法諍中,有大迦葉及阿難系的弟子,有優波離系的弟子,有迦旃延系的弟子,有舍利弗及羅怙羅系的弟子,由於地域、法義及法師的不同,而起大的諍論。在長期法諍後,各部為了鞏固自己的思想,便須進行論藏的編集,將經典善巧地解說以符合自己這一部派的看法,《異部解說》記載著:

佛滅二百年時,犢子上座乃結集正教。(北京版西藏大藏經 127 冊, p253)

另外,《大智度論》卷2說:

有人言:「佛在時,舍利弗解佛語,故作阿毗曇,後犢子道人等 讀誦乃至今名為《舍利弗阿毗曇》。」(T25,p70a)

由此可知,佛滅二百年時,犢子上座首先進行正教的結集,由於早期已有經藏與律藏的結集,因此犢子上座所結集的,便是《舍利弗阿毗曇》,而其傳承是由舍利弗下傳。由於此次結集的人甚多,因此南傳稱之為「大結集」。《舍利弗阿毗曇》將佛說區別成問、非問、攝、相應、處所五分來解說,很有系統。受到大結集的影響,其他各部也紛紛參考《舍利弗阿毗曇》的內容來編集論藏,建立各自的思想或宗義。經過這六十三年的法諍,形成了四系統:上座部系統、大眾部系統、犢子部系統及說有部系統。

## 五、第三結集

佛滅 226 年起,佛教各部菁英匯集於華氏城,由於對戒律取捨不同以及經義解釋的不同又掀起大的諍論。上座部的目揵連子帝建議阿育王將各部僧眾派往邊地弘法,因而形成更多支派。目揵連子帝須並於佛滅 235 年時,於華氏城集合一千比丘(以第二結集中的優波離系的弟子為主,兼及阿難系和迦旃延系的弟子)舉行了第三結集。會內先結集律藏而後結集經藏,最後結集論藏以鞏固上座部系統的思想。論藏中結集出重要的上座七論:1.《法集論》2.《分別論》3.《界論》4.《人施設論》5.《論事》6.《雙論》7.《發趣論》。

隔年摩哂陀等將這一結集的三藏傳往斯里蘭卡等地,這便是南傳佛教的開始。由於舍利弗傳承下的《無礙解道》、《義釋》編在《小部》中,因而傳到了緬甸和斯里蘭卡(師子國或錫蘭)等地。《善見律毗婆沙》卷2記載著:

須那迦、鬱多羅,至金地國。摩哂陀、鬱帝夜、參婆樓、拔陀, 至師子國,各豎立佛法。(T24,p684a)

金地國主要是指緬甸。須那迦、鬱多羅的論藏傳承中有來自迦旃延的解釋經典,因而《藏釋》也傳到了緬甸,後來並演變出相關的《導論》。

## 六、(南傳)第四結集和其後新論

第四次的三藏結集於西元前29年舉行,地點在錫蘭(斯里蘭卡),將經典以文字記載。由錫蘭大寺派的五百位比丘重誦經典,並 將其書寫為貝葉經,這一聖典流傳至今。

錫蘭摩訶男王時代(403-431),佛音論師到錫蘭大寺,以巴利文對三藏作注,並造《清淨道論》。從五世紀到十二世紀間,阿毗達摩方面陸續出現的新論有:

- 1.佛音論師的《清淨道論》。
- 2.佛授尊者的《入阿毗達摩論》。
- 3.佛授尊者的《色非色分別論》。
- 4.阿耨樓陀的《攝阿毗達摩義論》。
- 5.阿耨樓陀的《名色分別論》。
- 6.阿耨樓陀的《究竟抉擇論》。
- 7.錫蘭護法尊者的《諦要略論》。
- 8.南印度或錫蘭迦葉波尊者的《斷痴論》。
- 9.錫蘭開曼尊者的《開曼論》。
- 10.緬甸薩達摩喬帝波羅尊者的《名色燈論》。

佛音論師的《清淨道論》和阿耨樓陀的《攝阿毗達摩義論》等都是延續《無礙解道》和上座七論的重要論著。

# 七、(南傳)第五結集和第六結集

第五次的三藏結集於 1871 舉行,地點在緬甸瓦城(曼德勒),除了校對經文外,將所有的經文撰寫在 729 塊大理石上。

第六次的三藏結集始於 1954 年,地點在緬甸仰光。由八個不同國家(緬甸、泰國、柬埔寨、寮國、印度、斯里蘭卡、越南、尼泊爾)來的 2,500 位長老們結集。整個過程花了兩年的時間,於 1956 年 5 月完成。和以往不同之處是將原先的《小部》15 經,加上三經:16《導論》、17《藏釋》、18《彌難陀經》,成為緬甸版的《小部》18 經。《導論》和《藏釋》歸為迦旃延所作,內容有十六範疇、五法和十八根本句。此外,還有巴利語的藏外佛典,是指巴利語三藏編成後各種巴利語佛教典籍。主要是注釋、歷史、概要、詩歌等著作。其中包括《島史》、《大史》、《小史》、《清淨道論》、《入阿毗達摩論》等。

自從十五世紀以來,緬甸即是研修阿毗達摩的國際中心,以《攝 阿毗達摩義論》為例,其註釋多以巴利文或緬文書寫,較為重要的六 部如下:

- 1.十二世紀錫蘭的新離垢覺尊者的《阿毗達摩概要疏鈔》,也名為《古註》。
- 2.十二世紀錫蘭善吉祥智者尊者的《阿毗達摩義廣釋》。
- 3.十六世紀緬甸薩達摩喬帝波羅尊者的《略疏》。
- 4.緬甸列迪長老(1846-1923)的《究竟燈註》。
- 5.無垢長老的《安古拉疏》。
- 6.近代印度學者法悅谷生毗的《新醍醐疏》,用天城字母寫成, 1933 出版。

# 八、(北傳)第四結集和其後新論

北傳佛教方面,佛滅約300年起,未參與第二和第三結集的「說有部」開始編出「有部七論」:1《集異門足論》,舍利弗造。2《法蘊足論》,目乾連(目揵連)造。3《施設足論》,迦旃延造。4《識身足論》,提婆設摩造。5《品類足論》,世友造。6《界身足論》,世友造。7《發智論》,迦多衍尼子造。到了佛滅約600年時,「說有部」舉行第四結集,正式結集出《大毘婆沙論》用以解釋《發智論》並評破他宗,成為北傳最詳盡的聲聞論典。其後龍樹、無著、世親諸論師的出世,除了著作出聲聞論典(如,《俱舍論》)外並有大量的大乘論典(如《大智度論》)的出現。這一部份的探討於此暫略。

## 九、結語

以上經由比對南傳和北傳的資料,對於佛教論藏結集的過程,勾畫出一個動態的全貌。北傳的早期論藏方面,大迦葉所編出的《雜阿含經》的本母下傳後,可能就是後期被無著編入《瑜伽師地論》的〈攝事分〉(大正 No.1579)。舍利弗下傳的《舍利弗阿毘曇論》保留在北傳的論藏中(大正 No.1548,所屬部派不詳)。舍利弗下傳的《集異門足論》是解釋《長阿含經·眾集經》(相當於《長部·等誦經》)內佛法術語的重要著作,也保留在北傳的論藏中(大正 No.1536)。目揵連下傳的《法蘊足論》是解釋《阿含經》中具有代表性的二十一經,這

一重要論典保留在北傳的論藏中(大正 No.1537)。北傳還保留有一些零星傳下的毗曇,如《佛說立世阿毗曇論》(大正 No.1644)等,可能也和佛陀的大弟子們的下傳有關。

南傳佛法方面,舍利弗下傳的《無礙解道》和《義釋》被保留在南傳的《小部》中,歸屬經藏。《無礙解道》是一部以論述止觀禪修為主的論書,分為大品、俱存品以及慧品,法義精細,這和舍利弗的禪修經驗有關。迦旃延解釋阿含經典的《藏釋》,經由須那迦、鬱多羅傳到了緬甸,後來並演變出內容相關的《導論》,近期被編入緬甸版的《小部》而保留下來。

總之,這些最早期的本母或阿毗達摩,經由南傳或北傳的代代下傳,難免會被增補,但其基本要義仍保存在內,使後代學者有所依循並造出新論或給予詳釋,這是值得慶幸的。

# 佛法結集的原始資料分析

#### 林崇安

#### 【摘要】

此處從南北傳佛教現存的《律藏》中,引據有關佛法結集的原始資料 略作分析。這些資料表面的記載有所出入,其實只是各自描寫不同時 期的演變結果而已,只要將事件配合正確的時間點就可還原出真相。 所以各種資料各有其重要性。

#### 內容

- 一、《摩訶僧祇律》相關資料 (T22, No. 1425)
- 二、《根本說一切有部毘奈耶雜事》卷 39、40 (T24, No. 1451)
- 三、《化地五分律》卷 30 (T22, No. 1421)
- 四、《四分律》卷 54 (T22, No. 1428)
- 五、《巴利律》〈小品〉第11、12 犍度
- 六、《善見律毘婆沙》卷 1-3 (T24, No. 1462)
- 七、《十誦律》卷 60、61 (T23, No. 1435)

# 一、《摩訶僧祇律》相關資料

### A《摩訶僧祇律·私記》說:

中天竺昔時,暫有惡王御世,諸沙門避之四奔,三藏比丘星離,惡王既死,更有善王還請諸沙門還國供養。

時巴連弗邑有五百僧,欲斷事而無律師,又無律文無所承案,即遣人到祇洹精舍,寫得律本于今傳賞。

法顯於摩竭提國巴連弗邑阿育王塔南天王精舍,寫得梵本還楊 州,以晉義熙十二年歲在丙辰十一月,於鬪場寺出之,至十四年 二月末都訖,共禪師譯梵本為秦焉,故記之。

## B《高僧法顯傳》說:

法顯本求戒律,而北天竺諸國皆師師口傳,無本可寫,是以遠涉乃至中天竺,於此摩訶衍僧伽藍得一部律,是《摩訶僧祇眾律》, 佛在世時,最初大眾所行也。[T51,864b]

#### 【分析】

- (a) 法顯於摩竭提國華氏城(巴連弗邑) 阿育王塔南天王精舍,寫得《摩訶僧祇律》的梵本回國後,與佛陀跋陀羅共同譯為中文。
- (b) 一般公認《摩訶僧祇律》比其他律藏古老,因而保留了第一結 集的許多可信的記載。

## 《摩訶僧祇律》卷32

#### 【說明】

《摩訶僧祇律》是東晉佛陀跋陀羅和法顯所譯(T22, No. 1425)。其中卷 32 記載佛滅當年第一結集時結集法和律的過程。佛滅百年時有第二結集,《摩訶僧祇律》的傳承祖師當時屬於會外大眾,並非會內七百上座比丘,未參與會內上座的結集,因此《摩訶僧祇律》所保留的是第一結集時可信的結集過程。

## 【第一結集先結集經藏】

- (1)時,尊者大迦葉問眾坐言:「今欲先集何藏?」 眾人咸言:「先集《法藏》。」
- (2) 復問言:「誰應集者?」比丘言:「長老阿難。」
- (3)阿難言:「不爾,更有餘長老比丘。」 又言:「雖有餘長老比丘,但世尊記汝多聞第一,汝應結集。」
- (4)阿難言:「諸長老若使我集者,如法者隨喜,不如法者應遮,若 不相應應遮,勿見尊重而不遮,是義、非義願見告語。」 眾皆言:「長老阿難!汝但集《法藏》,如法者隨喜,非法者臨時 當知。」
- (5)時,尊者阿難即作是念:「我今云何結集《法藏》?」 作是思惟已,便說經言:「如是我聞,一時佛住欝毘羅尼連河側 菩提曼陀羅。」尊者阿難適說是語,五百阿羅漢德力自在者,上 昇虛空,咸皆喟歎:「我等目見世尊,今已言聞。」悉稱南無佛

已,還復本座。

(6) 爾時,阿難說此偈言:

勤修習正受,見諸法生滅,知法從緣起,離癡滅煩惱。

勤修習正受,見諸法生滅,知法從緣起,證諸法滅盡。

勤修習正受,見諸法生滅,知法從緣起,摧伏諸魔軍。

勤修習正受,見諸法生滅,知法從緣起,如日除眾冥。[T22,491c]

- (7)尊者阿難誦如是等一切《法藏》。文句長者集為《長阿含》。文句中者集為《中阿含》。文句雜者集為《雜阿含》,所謂根雜、力雜、覺雜、道雜,如是比等名為雜。一增、二增、三增乃至百增,隨其數類相從,集為《增一阿含》。雜藏者,所謂辟支佛、阿羅漢自說本行因緣,如是等比諸偈誦,是名《雜藏》。
- (8) 爾時,長老阿難說此偈言:

所有八萬諸法藏,如是等法從佛聞,

所有八萬諸法藏,如是等法從他聞,

如是等法我盡持,是佛所說趣泥洹。

是名:撰集諸《法藏》。[T22,491c]

### 【分析】

- (a) 此處《雜藏》的內容很少,只有辟支佛、阿羅漢的本生諸偈誦 一項,不像上座部《雜藏》的內容,多達十四項(見後)。
- (b) 此處的《法藏》(經藏)提及《長阿含》、《中阿含》、《雜阿含》、 《增一阿含》,以及偈誦類的《雜藏》。但是後面傳承處則只提到 《雜阿含》、《增一阿含》、《中阿含》、《長阿含》等四阿含,相較 之下,後者為舊資料(原因之一是,一般認為《雜阿含》先結集 出來,故置於前)。

## 【次結集律藏:五淨法】

(1) 次問:「誰復應集《比尼藏》者?」

有言:「長老優波離。」

(2)優波離言:「不爾,更有餘長老比丘。」

有言:「雖有長老比丘,但世尊記長老成就十四法,除如來應供 正遍知,持律第一。」

(3)優波離言:「諸長老!若使我集者,如法者隨喜,不如法者應遮,若不相應應遮,勿見尊重,是義、非義願見告示。」

皆言:「長老優波離但集,如法者隨喜,非法者臨時當知。」

(4)尊者優波離即作是念:「我今云何結集《律藏》?五淨法,如法如律隨喜,不如法律者應遮。何等五?一制限淨,二方法淨,三戒行淨,四長老淨,五風俗淨。1制限淨者,諸比丘住處作制限,與四大教相應者用,不相應者捨,是名制限淨。2方法淨者,國土法爾,與四大教相應者用,不相應者捨,是名方法淨。3戒行淨者,我見某持戒比丘行是法,若與四大教相應者用,若不相應者捨,是名戒行淨。4長老淨者,我見長老比丘尊者舍利弗、目連行此法,與四大教相應者用,不相應者捨,是名長老淨。5風俗淨者,不得如本俗法,非時食飲酒行婬,如是一切本是俗淨,非出家淨,是名風俗淨。如是諸長老,若如法者隨喜,若不如法應遮。」

諸比丘答言:「相應者用,若不相應者臨時應當遮。」……

#### 【結集律藏:九法序、五事記、五比尼】

(1) 時,尊者優波離作是言:「諸長老!是九法序,何等九?一波羅夷,二僧伽婆尸沙,三二不定法,四三十尼薩耆,五九十二波夜提,六四波羅提提舍尼,七眾學法,八七滅諍法,九法隨順法,世尊在某處為某甲比丘制此戒不?」

皆言:「如是!優波離!如是。」

- (2)優波離復言:「比尼有五事記,何等五?一者修多羅,二比尼, 三義,四教,五輕重。1修多羅者,五修多羅。2比尼者,二部 比尼略廣。3義者,句句有義。4教者,如世尊為剎利、婆羅門、 居士說四大教法。5輕重者,盜滿五重,減五偷蘭遮。是名五事 記比尼,長老如是應學。
- (3)復有五比尼,何等五?一者略比尼,二者廣比尼,三者方面比尼,四者堅固比尼,五者應法比尼。1略比尼者,五篇戒。2廣比尼者,二部比尼。3方面比尼者,輸奴邊地聽五事。4堅固比尼者,受迦絺那衣捨五罪別眾食乃至不白離同食。5應法比尼者,是中法羯磨和合羯磨,是名應法比尼。餘者非羯磨。
- (4)如是集《比尼藏》竟,唤外千比丘入,語言:「諸長老!如是集 法藏,如是集《比尼藏》。」……

#### 【摩訶僧祇律傳承】

(1)此法從何處聞?從尊者道力聞《比尼》、《阿毘曇》、《雜阿含》、 《增一阿含》、《中阿含》、《長阿含》。…… (2)佛有無量智慧,為饒益諸眾生故授<u>優波離</u>,優波離授<u>陀娑婆羅</u>, 陀娑婆羅授<u>樹提陀娑</u>,樹提陀娑如是乃至授尊者道力,道力授我 及餘人。…… [T22,493a] 是名五百結集《法藏》竟。

#### 【分析】

- (a) 此處《法藏》(經藏) 只提及四阿含:《雜阿含》、《增一阿含》、 《中阿含》、《長阿含》,而無《雜藏》,保留了古說。
- (b)《摩訶僧祇律》的傳承祖師<u>陀娑婆羅</u>,於第二結集時未參與會內 上座結集,他不是會內七百上座比丘之一,因此卷 33 說由尊者 陀娑婆羅舉行會內第二結集,顯然是後代所增。
- (c)《摩訶僧祇律》認為第一結集是先結集《經藏》而後結集《律藏》, 這是大眾部、犢子部和說有部(見下)的共通看法。《阿含經》 和律藏中,佛陀多處提到「法、毗奈耶」,可知「法」在「毗奈 耶」之先,佛法的不共處是「法」而非「毗奈耶」,所以先結集 「法」是合理的。

### 《摩訶僧祇律》卷33

### 【第二結集】

- (1)七百集法藏者,佛般泥洹後,長老比丘在毘舍離沙堆僧伽藍。爾時,諸比丘從檀越乞索,作如是哀言:「長壽!世尊在時得前食後食、衣服供養,世尊泥洹後,我等孤兒誰當見與?汝可布施僧財物。」如是哀聲而乞。
  - 時人或與一罽利沙槃、二罽利沙槃乃至十罽利沙槃,至布薩時盛 著瓮中,持拘鉢量分次第而與。
- (2)時,持律耶舍初至次得分,問言:「此是何物?」 答言:「次得罽利沙槃醫藥直。」耶舍答言:「過去。」 問言:何故過去施僧?耶舍答言:「不淨。」 諸比丘言:「汝謗僧,言不淨,此中應作舉羯磨。」即便為作舉 羯磨,作舉羯磨已。
- (3)時,尊者陀娑婆羅在摩偷羅國,耶舍即往詣彼,作是言:「長老! 我被舉行隨順法。」問言:「汝何故被舉?」答言:如是如是事。 彼言:「汝無事被舉,我共長老法食味食。」

(4) 耶舍聞是語已,作是言:「諸長老!我等應更集《比尼藏》,勿今佛法頹毀。」

問言:「欲何處結集?」答言:「還彼事起處。」

- (5)時,摩偷羅國僧伽舍羯鬧耆、舍衛城沙祇。爾時,中國都有七百僧集,有持一部比尼、二部比尼者,又從世尊面受者、又從聲聞受者,時有凡夫、學人、無學人、三明六通、得力自在七百僧,集毘舍離沙堆僧伽藍,嚴飾床褥。爾時,大迦葉達頭路、優波達頭路、尊者阿難皆已般泥洹。
- (6)爾時,尊者耶輸陀僧上座,問言:「誰應結集《律藏》?」 諸比丘言:「尊者<mark>陀娑婆羅</mark>應結集。」 陀娑婆羅言:「長老!更有餘長老比丘應結集。」 諸比丘言:「雖有諸上座,但世尊記長老和上成就十四法,持律 第一,汝從面受,應當結集。」
- (7) 陀娑婆羅言:「若使我結集者,如法者隨喜,不如法者應遮。若 不相應者應遮,勿見尊重,是義非義,願見告示。」 皆言:〔如是如是。〕
- (8)爾時,尊者陀娑婆羅作是念:「我今云何結集律藏?有五淨法,如法如律者隨喜,不如法者應遮。何等五?一者制限淨乃至風俗淨。」作是語:「諸長老!是九法序,何等九?從四波羅夷乃至法隨順法。世尊在某處某處為某甲某甲比丘制戒,我從和上聞,為如是制此戒不?」皆言:「如是如是。」
- (9) 五事記比尼廣說如上,乃至「諸長老!是中須鉢者求鉢,須衣 者求衣,須藥者求藥,無有方便得求金銀及錢。如是諸長老應當 隨順學。」是名七百結集律藏。

#### 【分析】

此處說由尊者<u>陀娑婆羅</u>舉行第二結集,這不同於所有部派的記載,顯然是後代所增。另外,其他部派都提及十事(見後),此中只提及「求金銀及錢」一事。所以,《摩訶僧祇律》有關第二結集的傳聞不可信,也顯示出《摩訶僧祇律》的傳承祖師<u>陀娑婆羅</u>不是會內七百上座比丘之一。

二、《根本說一切有部毘奈耶雜事》卷39、40

#### 【說明】

《根本說一切有部毘奈耶雜事》是唐義淨法師譯,收入大正 24 冊, No. 1451,其中卷 39、40 記載佛滅當年第一結集時結集經律的過程,保留有可信的結集記載。至於第二結集,說一切有部述為「第二結集時,結集的七百比丘都是阿難弟子,且都是阿羅漢」,這不同於所有會內上座部派的記載。所以,說一切有部有關第二結集的傳聞較不可信,也顯示出說一切有部的傳承祖師當時並未參與第二結集。

#### 【第一結集先結集經藏】(《雜事》卷39)

- (1)是時大迦攝波與五百阿羅漢,至畢缽羅巖所,既集會已,告大眾曰:「汝等應知!於當來世有諸苾芻,鈍根散亂,若無攝頌,於經、律、論不能讀誦及以受持,是故我等宜於食前,先集攝略伽他事相應者,食後可集經、律及論。」時,諸苾芻聞是語已,白尊者言:「今可先集伽他。」
- (2) 既至食後,白言:「先集何者?」 尊者告曰:「宜先集《經》。」
- (3)時,五百阿羅漢各共同請大迦攝波昇師子座。尊者登座告阿難 陀曰:「具壽!頗能簡擇結集如來所說經不?」 答曰:「能。」
- (4)尊者即便作白:「大德僧伽聽!此具壽阿難陀能為簡擇結集如來 所說經法,若僧伽時至,聽者僧伽應許,僧伽今差具壽阿難陀, 為欲簡擇結集如來所說經法。」白:如是。次作羯磨: 「大德僧伽聽!此具壽阿難陀,能為簡擇結集如來所說經法,僧 伽今差具壽阿難陀,為欲簡擇結集如來所說經法,若諸具壽聽阿 難陀為欲簡擇結集如來所說經法者默然,若不許者說。僧伽已與 具壽阿難陀,為欲簡擇、結集如來所說經法竟,僧伽已聽許,由 其默然,故我今如是持。」
- (5) 時,具壽阿難陀既欲說法,五百阿羅漢各各皆以僧伽胝衣,敷其座上。
- (6)時,阿難陀四邊顧望,於諸有情發悲愍念,於正法中極生尊重, 於梵行者起敬仰心,右繞高座低頭申敬,於上座前依法敬禮作無 常想,以手按座正身端坐,次審觀察見諸聖眾,猶如甚深湛然大 海,便作是念:「我於佛所親聞是經,或有傳說或龍宮說,或天 上說,悉皆受持而不忘失,我今應說。」

(7)時,諸天眾互相謂曰:「仁等當知!聖者阿難陀,將欲宣暢如來 所說經法,當一心聽!」時有天子說伽陀曰:

若能建妙法,饒益三千界,聖者法無畏,猶如師子吼,仁等應至誠,聽說微妙法,所欲安樂者,知此真實義。

(8) 爾時,尊者迦攝波以頌告阿難陀曰:

具壽今當宣佛語,一切法中最為上, 凡是大師所說法,咸能利益於眾生。

(9)時,阿難陀聞說大師名,心生戀慕,遂便迴首望涅槃處,虔誠 合掌,以普遍音,作如是語:

如是我聞:一時薄伽梵,在婆羅[病-丙+尼]斯仙人墮處,施鹿林中。爾時,世尊告五苾芻曰:此苦聖諦,於所聞法如理作意, 能生眼智明覺…。此中廣說,如上《三轉法輪經》。

(10)時,具壽阿若憍陳如告大迦攝波曰:「此微妙法親從佛聞,世尊慈悲為我宣說,由是經力能令我等,枯竭無邊血淚大海,超越骨山,關閉惡趣無間之門,善開天宮解脫之路,說此微妙甚深經時,我既聞已,於一切法,離諸塵垢,得法眼淨,八萬諸天皆蒙利益。」

說是語時,於虛空中,所有諸天及未離欲諸苾獨等,情生苦痛,如千箭射心,悲啼號叫,咸作是語:苦哉苦哉!而說頌曰:

禍哉此世間,無常不簡別,壞斯珍寶藏,枯竭功德海, 我親於佛所,聞此解脫法,今乃於他處,傳說如來言。

- (11)又諸大眾聞說經時,咸作是語:「苦哉禍哉!無常力大,無有 簡別,能壞如是世間眼目。」
- (12)時,憍陳如即離本座,蹲踞而住。

時諸羅漢見是事已,咸起敬心皆離本座,蹲踞而住,作如是語:「苦哉禍哉!無常力大,如何我等於世尊所親自聞法,今者傳聞?」而說偈言:

天人龍神尊已謝,我等何因不歸寂, 無一切智世間空,誰復將斯活為勝。

- (13)爾時,諸阿羅漢俱入第四靜慮,以願力故觀察世間,各從定起告具壽阿難陀曰:「汝為法來?」答言:「大德!我為法來,仁等亦為法來。」答曰:「如是!」
- (14)爾時,摩訶迦攝波作是念:「我已結集世尊最初所說經典,於 同梵行處無有違逆,亦無訶厭,是故當知此經是佛真教。」

(15)復告阿難陀:「世尊復於何處說第二經?」 時,阿難陀以清徹音答言:「世尊亦於婆羅[病-丙+尼]斯。」 「為誰說耶?」「為五苾芻。」

「所說云何?」答言:「作如是說:汝等苾芻當知!有四聖諦, 云何為四?所謂苦、集、滅、道聖諦。云何苦聖諦?謂生苦、病 苦、老苦、死苦、愛別離苦、怨憎會苦、求不得苦、若略說者謂 五趣蘊苦,是名為苦。云何苦集聖諦?謂喜愛俱行隨處生染,是 名為集。云何苦滅聖諦?謂此喜愛俱行隨處生染更受後有,於如 是等悉皆除滅、棄捨、變吐,染愛俱盡,證妙涅槃,是名苦滅。 云何趣滅道聖諦?謂八正道,正見、正思、正語、正業、正命、 正勤、正念、正定,是名趣滅道聖諦。說此法時,具壽阿若憍陳 如,於諸煩惱心得解脫。餘四苾芻離諸塵垢,得法眼淨。」

- (16)時,具壽阿若憍陳如告具壽大迦攝波曰:「如是等法,我於佛 所親自聽聞,我聞法已,於諸煩惱心得解脫,餘四苾芻離諸塵垢 得法眼淨。」
- (17) [爾時,摩訶迦攝波作是念:]「我已結集世尊第二所說經教, 於同梵行處無有違逆,亦無訶厭,是故當知,此經是佛真教。」
- (18)復告阿難陀:「世尊在何處說第三經?」 時,阿難陀以清徹音答曰:「世尊亦於婆羅[病-丙+尼]斯。」「為 誰說耶?」「謂五苾芻。」

「所說云何?」答言:「作如是說:如是我聞:一時佛在婆羅[病-丙+尼]斯,施鹿林中,告五苾獨曰:汝等苾獨當知!色不是我,若是我者,色不應病及受苦惱,我欲如是色,我不欲如是色。既不如是隨情所欲,是故當知,色不是我。受、想、行、識,亦復如是,廣說如前。佛告五苾獨曰:於汝意云何?色為是常、為是無常?白言:大德!色是無常。佛言:色既無常,即是其苦,或苦苦、壞苦、行苦,然我聲聞多聞弟子,執有我不?色即是我、我有諸色、色屬於我、我在色中不?不爾,世尊!如是汝等應知,受、想、行、識常與無常,亦復如是。凡所有色,若過去、未來、現在、內外、麤細、若勝、若劣、若遠、若近,悉皆無我。汝等苾獨應以正智而善觀察,如是所有受、想、行、識,過去、未來、現在,悉應如前正智觀察。若我聲聞聖弟子眾觀此五取蘊,知無有我及以我所,如是觀已,即知世間,無能取、所取,亦非轉變,但由自悟而證涅槃:我生已盡、梵行已立、所作已辦、不受後有。

說此法時,五苾芻等於諸煩惱心得解脫。」

- (19)爾時,諸阿羅漢咸作是念:「我已結集世尊所說第三蘇怛羅, 於同梵行無有違逆,亦無訶厭,是故當知,此蘇怛羅是佛真教。」
- (20)復作是言:「自餘經法,世尊或於王宮、聚落、城邑處說。」此阿難陀今皆演說,諸阿羅漢同為結集,但是五蘊相應者,即以 〈蘊品〉而為建立。若與六處十八界相應者,即以〈處界品〉而為建立。若與緣起聖諦相應者,即名〈緣起〉而為建立。若聲聞所說者,於〈聲聞品處〉而為建立。若是佛所說者,於〈佛品處〉而為建立。若與念處、正勤、神足、根、力、覺、道分相應者,於〈聖道品處〉而為建立。若經與伽他相應者,〔於〈伽他品〉而為建立。〕此即名為《相應阿笈摩》;若經長長說者,此即名為《長阿笈摩》。若經中中說者,此即名為《中阿笈摩》。若經說一句事二句事乃至十句事者,此即名為《增一阿笈摩》。
- (21)爾時,大迦攝波告阿難陀曰:「唯有爾許《阿笈摩經》,更無餘者!」作是說已,便下高座。

#### 【分析】

說有部、大眾部(和犢子部)的傳承祖師都未參與第二結集,都認為第一結集是先結集《經藏》,而後結集《律藏》。此處說有部更明確指出,第一結集時的經藏結集,只有結集四種《阿笈摩經》:《相應阿笈摩》、《長阿笈摩》、《中阿笈摩》、《增一阿笈摩》,沒有第五種。

### 【後結集律藏】(《雜事》卷39)

- (1)爾時,具壽迦攝波告大眾曰:「汝等應知!世尊所說蘇怛羅,已 共結集,其《毘奈耶》次當結集。」聞是語已,咸言:「善哉!」
- (2) 于時眾中唯有具壽鄔波離,於毘奈耶緣起極善解了。
- (3) 迦攝波便昇高座,告大眾曰:「汝等應知!具壽鄔波離,於毘奈耶悉皆明了,世尊記說於持律中最為第一,是故我請結集《毘奈耶》。」大眾言:「善!」
- (4)爾時,迦攝波告鄔波離曰:「具壽!汝頗能簡擇結集如來所說毘奈耶不?」答言:「能。」
- (5)尊者即便作白:「大德僧伽聽!此具壽鄔波離,能為簡擇結集如來所說毘奈耶,若僧伽時至,聽者僧伽應設,僧伽今差具壽鄔波離,為欲簡擇結集如來所說毘奈耶。」白:如是。次作羯磨,准

白成。

- (6) 時,具壽迦攝波作羯磨已,從座而下,鄔波離即昇師子座。
- (7) 爾時,迦攝波告鄔波離曰:「世尊於何處制第一學處?」
- (8) 鄔波離以清徹音答曰:「世尊於波羅[病-丙+尼]斯。」 「此為誰說?」「即五苾芻。」 「其事云何?」「調齊整著裙不太高不太下,應當學!」
- (9) 說是語已,諸阿羅漢俱入邊際定,以願力故觀察世間,還從定 起。爾時,摩訶迦攝波作如是念:「我已結集世尊所說最初學處, 於同梵行無有違逆亦無訶厭,是故當知,此毘奈耶是佛所說。」
- (10)復告鄔波離:「世尊何處說第二學處?」
- (11)時,鄔波離以清徹音答曰:「於婆羅[病-丙+尼]斯。」 「此為誰說?」「即五苾芻。」 「其事云何?」「謂齊整披三衣,應當學!」
- (12)說是語已,諸阿羅漢俱入邊際定,以願力故觀察世間,還從定起。時,迦攝波作如是念:「我已結集世尊第二學處,廣如上說。」
- (13) 復告鄔波離:「世尊何處說第三學處?」
- (14) 鄔波離以清徹音答曰:「於羯蘭鐸迦村。」 「此為誰說?」「即羯蘭鐸迦子蘇陣那苾芻。」 「其事云何?」「謂若苾芻受禁戒,於餘苾芻乃至畜生行婬欲者, 得波羅市迦罪,亦不得同住。」
- (15)說是語已,諸阿羅漢俱入邊際定,以願力故觀察世間,還從定 起。時迦攝波作是如念:「我已結集,廣說如前。」
- (16) 自餘學處,世尊或於王宮、聚落為諸苾獨廣制學處,時鄔波離悉皆具說。諸阿羅漢既結集已,此名波羅市迦法,此名僧伽伐尸沙法,此名二不定法,三十捨墮法,九十波逸底迦法,四波羅底提舍尼法,眾多學法,七滅諍法,此是初制,此是隨制,此是定制,此是隨聽,如是出家,如是受近圓,如是單白、白二、白四羯磨,如是應度,如是不應度,如是作褒灑陀,如是作安居,如是作隨意,及以諸事乃至雜事,此是尼陀那目得迦等。
- (17) 既結集《毘奈耶》已,具壽鄔波離從高座下。

## 【結集本母】(《雜事》卷40)

(1)時,迦攝波作如是念:「後世之人少智鈍根,依文而解不達深義, 我今宜可自說〈摩窒里迦〉,欲使經律義不失故。」作是念已, 便作白二羯磨,白眾令知。

(2) 眾既許已,即昇高座,告諸苾芻曰:「〈摩窒里迦〉我今自說, 於所了義皆令明顯,所謂四念處、四正勤、四神足、五根、五力、 七菩提分、八聖道分,四無畏、四無礙解、四沙門果、四法句、 無諍、願智,及邊際定,空、無相、無願,雜修諸定、正入現觀, 及世俗智、苫摩他、毘缽舍那,法集、法蘊,如是總名〈摩窒里 迦〉。」

說是語已,諸阿羅漢俱入邊際定,次第觀已,還從定起,如前廣說。

#### 【分析】

- (a) 此處的〈本母〉(摩室里迦),其實是<u>第一結集以後</u>,迦攝波(大 迦葉)將《雜阿含經》的要義編出,傳給阿難,歷代下傳後,無 著時期將這〈本母〉編為《瑜伽師地論》的〈攝事分〉。這一〈本 母〉只有北傳,未曾南傳。
- (b) 此處的〈本母〉歸屬《阿毘達磨》或《論藏》,但不是於<u>第一結</u> 集會內所結集,因為其他部派沒有迦攝波結集《論藏》的記載。

### 【教法付囑】

- (1)是故當知,此是蘇怛羅,此是毘奈耶,此是阿毘達磨,是佛真教,如是集已。……時五百阿羅漢既結集已,此即名為五百結集。
- (2)爾時,大迦攝波而說頌曰:

仁等結集法王教,皆為愍念諸群生, 所有言說量無邊,今並纂集無遺闕, 世間愚癡不能了,為作明燈除眼曀。

(3)時,具壽大迦攝波復作是念:「三藏聖教我已結集,今以定力, 觀察世尊所說教法得久住世,所應作者依如來說並已作了,如來 法王示我正道,如教奉行,我已少分報佛慈恩,誰能盡報如來恩 德?世尊大師所有遺教,利益眾生並皆纂集,久離大師無復依 怙,五蘊臭身荷負勞倦,涅槃時至,無宜久留。」作是念已而說 頌曰:

> 我已結集牟尼教,為令正法得增長, 久住利益於世間,饒益眾生離諸惑, 無羞恥者已折伏,有慚愧者皆攝受,

#### 所作利益事已周,今我宜應趣圓寂。

(4) 時,大迦攝波告阿難陀曰:「汝今知不?世尊言教付囑於我而般 涅槃,我今復欲入般涅槃,轉以教法付囑於汝,當善護持。」……

#### 【分析】

- (a) 說有部、大眾部(和犢子部)的傳承祖師都未參與第二結集, 有部律和大眾律都認為第一結集是先結集《經藏》,而後結集《律 藏》。
- (b) 此處大迦攝波於入般涅槃前,以《經藏》和《律藏》付囑阿難 陀,另將迦攝波於第一結集後所編出的《雜阿含經》的〈本母〉 (摩窒里迦)也付囑阿難陀下傳。

#### 【第二結集】(《雜事》卷40)

- (1)爾時,鄔波笈多以法付囑具壽地底迦(此云有媿)。此既弘通正法教已,轉付具壽黑色(梵云訖里瑟拏)。次復轉付具壽善見(梵云蘇 跌里舍那)。如是等諸大龍象皆已遷化。大師圓寂佛日既沈,世 無依怙。
  - 如是漸次至一百一十年後。爾時廣嚴城諸苾芻等,作十種不清淨事,違逆世尊所制教法,不順蘇怛羅,不依毘柰耶,乖違正理。……
- (2)爾時,具壽阿難陀在廣嚴城有弟子名曰樂欲(梵云薩婆迦摩),是阿羅漢,住八解脫。少欲知足省緣而住。此有弟子在婆颯婆聚落,號曰名稱(梵云:耶舍),亦阿羅漢,住八解脫,與五百弟子人間遊行至廣嚴城。時諸苾芻欲分利物。授事人來告尊者名稱曰:「僧伽獲利今欲共分可來受取。」報言:「具壽!此之物利,從何而得?是誰所施?」彼即如前所得物處具告其事。尊者聞已,作如是念:「唯於此事,有惡疱生。為更有餘事?」即入定觀察,乃見於戒慢緩作諸惡行,共作十種非法之事。……
- (3)是時,名稱令使往告善黨曰:惡黨漸增,宜速來赴。佛法大事不可遷延。……即鳴揵稚,便有六百九十九阿羅漢悉皆來集,咸是具壽阿難陀弟子。爾時,尊者曲安入滅盡定,不聞揵稚聲。時諸苾芻皆集會已。具壽名稱作如是念:「我若稱名而白眾者,必大忿諍,宜可平懷普告。」即詣上座處,蹲踞合掌而住。時,曲安尊者從滅盡定起。是時有天告聖者曲安曰:「何為安然?有諸同學六百九十九阿羅漢皆來集會,住廣嚴城,欲為結集,令法久

住,可宜速往。」以神通力於波吒離沒,於廣嚴出,便扣其門。…… 苾獨曰:「善來善來!今可入來。」既入院已。諸苾獨皆起相迎。 問訊頂禮,還依次坐。

(4) 時,具壽名稱見諸尊者坐已,陳說十事,白言:「諸具壽!合作如是共許淨法不?」

問曰:「何謂共許淨法?」答曰:「如有苾芻作非法不和羯磨,又 作非法和羯磨,又作法不和羯磨,名為共許淨法。是事合不?」 尊者曰:「不應爾。」

問曰:「在何處制?」答曰:「瞻波城。」

復問:「為誰?」答:「為六眾苾芻。」

問:「得何罪?」答:「得惡作罪。尊者!」

此是第一事,斯乃違背佛教。廣說十事,問答同前已,即共結集。

- (5)以言白已,即鳴揵稚。住廣嚴城所有苾獨皆來集會,次第而坐。 時,尊者名稱復為大眾廣陳十事,論說是非,悉皆共許。
- (6) 時,有七百阿羅漢共為結集,故云「七百結集」。

#### 【分析】

此處的第二結集或七百結集,說一切有部述為「第二結集時,結集的七百比丘都是阿難弟子,且都是阿羅漢」,這不同於所有會內上座部派的記載。所以,說一切有部有關第二結集的傳聞較不可信,也顯示出說一切有部的傳承祖師當時並未參與第二結集。

# 三、化地五分律卷30

#### 【說明】

- (a)《彌沙塞部和醯五分律》由劉宋佛陀什共竺道生等譯出(T22, No. 1421),屬上座化地部(彌沙塞部)的傳承。
- (b)第二結集後形成的上座部通稱為「分別說部」,其後有第三結集。 上座部中未參與第三結集的形成「化地部」,為分別說部的主流。 參與第三結集後的上座部則形成「法藏部」、錫蘭「銅鍱部」等 部派。
- (3) 說有部、大眾部(和犢子部)的傳承祖師都未參與第二結集和 第三結集,都認為第一結集是先結集「經藏」成四部阿含,而後 結集「律藏」。

(4) 另一方面,第二結集因律而起諍,故結集時先結集律藏、後結集經藏,結果化地部五分律中將第一結集也改成是先「律藏」、後「經藏」。所以,五分律反映出來的第一次的結集過程,其實就是第二次的結集過程,依此看出第二結集的經藏是集出《長阿含》、《中阿含》、《雜阿含》、《增一阿含》、《雜藏》等五部阿含。此處《雜藏》=南傳的《小部》。

#### 【五百集法:第一結集】 [T22,190b]

#### 【結集律藏】

- (1)於是迦葉白僧言:「大德僧聽!我今於僧中問優波離比尼義,若僧時到僧忍聽。」白:如是!
- (2) 時,優波離亦白僧言:「大德僧聽!我今當答迦葉比尼義,若僧時到僧忍聽。」白:如是!
- (3) 迦葉即問優波離:佛於何處制初戒?優波離言:在毘舍離。

又問:因誰制?答言:因須提那迦蘭陀子。

又問:以何事制?答言:共本二行婬。

又問:有二制不?答言:有,有比丘共獼猴行婬。

迦葉復問:於何處制第二戒?答言:在王舍城。

又問:因誰制?答言:因達膩吒。

又問:以何事制?答言:盜瓶沙王材。

迦葉復問:於何處制第三戒?答言:在毘舍離。

又問:因誰制?答言:因眾多比丘。

又問:以何事制?答言:自相害命。

迦葉復問:於何處制第四戒?答言:在毘舍離。

又問:因誰制?答言:因婆求摩河諸比丘。

又問:以何事制?答言:虛稱得過人法。

(4) 迦葉作如是等問一切比尼已,於僧中唱言:「此是《比丘比尼》, 此是《比丘尼比尼》,合名為《比尼藏》(註:律藏)。」[T22,191a]

#### 【結集經藏】

- (1) 迦葉復白僧言:「大德僧聽!我今欲於僧中問阿難修多羅義,若僧時到僧忍聽。」白:如是。
- (2)阿難亦白僧言:「大德僧聽!我今當答迦葉修多羅義,若僧時到僧忍聽。」白:如是。
- (3) 迦葉即問阿難言: 佛在何處說《增一經》? 在何處說《增十經》、

《大因緣經》、《僧祇陀經》、《沙門果經》、《梵動經》?何等經因 比丘說,何等經因比丘尼、優婆塞、優婆夷、諸天子、天女說? 阿難皆隨佛說而答。

- (4) 迦葉如是問一切修多羅已,僧中唱言:「此是長經今集為一部, 名《長阿含》,此是不長不短今集為一部,名為《中阿含》,此是 雜說、為比丘比丘尼優婆塞優婆夷天子天女說,今集為一部名《雜 阿含》,此是從一法增至十一法,今集為一部名《增一阿含》,自 餘雜說今集為一部,名為《雜藏》。合名為《修多羅藏》(註:經 藏)。」
- (5) 我等已集法竟,從今已後,佛所不制不應妄制,若已制不得有違,如佛所教應謹學之。

#### 【分析】

- (a) 此處《五分律》表面是敘述第一結集,其實內容是第二結集時的結集過程:先結集律藏,後結集經藏,經藏中又結集出《雜藏》,成《五阿含》或《五部》。
- (b) 第二結集先結集律,是因為第二結集的起源來自戒律之諍。

### 【七百集法:第二結集】 [T22,192a]

- (1) 佛泥洹後百歲,毘舍離諸跋耆比丘始起十非法:一、鹽薑合共宿淨,二、兩指抄食食淨,三、復坐食淨,四、越聚落食淨,五、酥油蜜石蜜和酪淨,六、飲閣樓伽酒淨,七、作坐具隨意大小淨,八、習先所習淨,九、求聽淨,十、受畜金銀錢淨。
- (2)彼諸比丘常以月八日十四日、十五日盛滿鉢水,集坐多人眾處, 持鉢著前以為吉祥,要人求施。
- (3) 時,諸白衣男女大小經過前者,便指鉢水言:「此中吉祥,可與衣鉢、革屣、藥直。」

有欲與者與之,不欲與者便譏呵言:「沙門釋子不應受畜金銀及錢,設人自與不應眼視,而今云何作此求施?」

### 【耶舍迦蘭陀子】

(4)時,長老耶舍迦蘭陀子在彼獼猴水邊重閣講堂,語諸比丘言:「汝 莫作此求施。我親從佛聞,若有非法求施、施非法求,二俱得罪。」 語諸比丘已,復語諸白衣男女大小:「汝等莫作此施,我親從佛 聞,若非法求施、施非法求,二俱得罪。」[T22,192b] (5)彼諸比丘得金銀錢已,語耶舍言:「大德可受此分。」

答言:「我不受非法求得施分。」

復語言:「若不自受可以施僧。」

答言:「我既不受,云何施僧?」

(6)於是諸比丘便以耶舍前教白衣為罵白衣,與作下意羯磨。羯磨 已耶舍言:「我親從佛聞:若僧與作下意羯磨,應差一比丘為伴, 謝諸白衣。」

諸比丘便白二羯磨,差一比丘伴之。

耶舍即將至白衣所,正值五百優婆塞聚在一處,便語之言:「諸 君當知!是法我說是法,非法我說非法,是比尼我說是比尼,非 比尼我說非比尼,是佛教我說是佛教,非佛教我說非佛教,我先 所說使諸優婆塞瞋,今來謝過。」

諸優婆塞皆大驚言:「大德!何時為我等說是法、是比尼、是佛教,使我等瞋而來見謝?」

- (7) 耶舍更語諸人言:「世尊一時在王舍城耆域菴羅園,時瓶沙王諸大臣共集王門作如是議:『沙門釋子應受畜金銀珠寶及用販賣。』時彼眾中有一大臣名珠髻,語眾人言:『勿作此議!沙門釋子不應受畜金銀珠寶及用販賣。』即以此事往白世尊:『我之所說將無過謬?』佛言:『汝之所說正得其中,所以者何?我常說此沙門釋子不應受畜金銀珠寶及用販賣。』復白佛言:『唯願世尊,遺告眾人令知非謬。』佛言:『大善!』又告珠髻:『譬如日月為烟、雲、塵、阿修羅四曀所蔽,不明不淨;沙門婆羅門有四種曀,亦復如是,或不斷愛欲行於婬法,或耽酒食不能除斷,或專作邪命以自給活,或受畜金銀珠寶及用販賣。若人以五欲為淨,是人則以受畜金銀珠寶及用販賣為淨,若人以受畜金銀珠寶及用販賣為淨,是人則以五欲為淨,若人依我出家受具足戒,而以受畜金銀珠寶及用販賣為淨者,當知是人必定不信我之法律。我雖常說須車求車、須人求人,隨所須物皆聽求之,而終不得受畜金銀珠寶及用販賣。』」
- (8) 耶舍說此已,又言:「我先說是法非法、是律非律、是佛教非佛教是佛所說?非佛所說?」

諸優婆塞言:「我等於此語中無不信樂,今毘舍離唯有大德是沙門釋子,願受我等盡壽住此四事供養。」[T22,192c]

耶舍謝諸優婆塞已,與僧使比丘俱還僧坊。

- (9) 跋耆比丘問僧使比丘言:「耶舍比丘已謝諸優婆塞未?」 答言:「已謝,但諸白衣皆信其語,咸作是言:今毘舍離唯有大德,已請盡壽四事供養。於我等輩無復宜利。」
- (10) 跋耆比丘復以耶舍前教諸比丘為罵僧犯波逸提,語言:「汝當 見罪悔過。」

耶舍答言:「我無罪可見,云何悔過?」 跋耆比丘便聚集,欲與作不見罪羯磨。

#### 【尋找有共識者】

(11)於是耶舍便以神足飛往波旬國。

時,波利邑有六十比丘,皆是阿練若、三衣乞食、糞掃衣、常坐露地坐,具足三明六通,悉是阿難弟子,俱共飛來向毘舍離。 耶舍見之,便置衣鉢於虛空中,猶如著地,與彼比丘共相問訊, 具說跋耆比丘十種非法,語言:「大德!我等當共論比尼、法以 滅斯事,勿使跋耆比丘破於正法。」

彼比丘莫逆於心,欲共同滅。

- (12)復有三十波利邑比丘,德皆如上,亦是阿難弟子,在摩偷羅國。 耶舍與六十比丘作是議言:「得彼三十比丘同我等者,必得如法 滅彼惡事。」議已便共飛往彼比丘所,具如上說。彼亦莫逆於心, 欲共同滅。
- (13)復有波利邑三十比丘,德皆如上,亦是阿難弟子,在阿臘脾邑。 耶舍復與九十人作如上議,往到其所具如上說,彼亦同心,欲共 滅之。
- (14)時,長老三浮陀在阿呼山上,耶舍復共百二十人作如上議,往 到其所具如上說,彼亦同心,欲共滅之。
- (15)時,長老離婆多在拘舍彌城,得慈心三昧有大眷屬,耶舍復與 百二十一人亦如上議,往到其所具如上說,彼亦同心,欲共滅之。
- (16) 時, 跋耆諸比丘聞耶舍往拘舍彌離婆多所, 便載滿船沙門衣鉢 諸所須物,亦欲往彼行貨求助。其船中伴有一持律比丘名沙蘭, 竊獨思惟:「跋耆比丘為如法不?」即依諸經律察其所為,為不 如法。

時空中神三反唱言:「如是如是!跋耆比丘所行非法,如汝所見。」

(17) 跋耆諸比丘到拘舍彌,皆共上岸到長老離婆多所白言:「我等 多載沙門所須之物來奉大德,願為納受。」

答言:「我衣鉢具足,不復須之。」

又白言:「若不多須,願受少許。」

答言:「我衣鉢已備,不得為汝虧法有受。」

(18)離婆多有一弟子名曰達磨,常侍左右,跋耆諸比丘便往其所語言:「我有沙門所須之物,若有短乏便可取之。」

答言:「我皆自有,無所乏少。」

跋耆諸比丘復言:「佛在世時人來施佛,佛不受者以施阿難,阿 難皆受,阿難既受則是佛受。」

達磨聞之為受一物,受已問言:「汝等何意強施我物?」

答言:「欲汝為我白汝和尚以力見助,不令耶舍壞我法律。」

達磨便為往和尚所白言:「和尚!可助跋耆比丘。」

答言:「行非法人我所不助。」

達磨復白:「願更籌量。」

答言:「汝今勸我助非法人,非我弟子,從今勿復在我左右,我亦不復共汝語言。」

達磨愧懼,出到跋耆諸比丘所,彼皆問言:「汝和尚有助我意不?」 答言:「無有,徒令我今為汝受責,得不共語擯。」

跋耆諸比丘問言:「汝今幾歲?」答言:「二十歲。」

便言:「汝年德如此,何忍作此不共語擯!」

(19)於是長老離婆多作是念:「我若於此滅彼事者,彼造事人必更發起,今當共往就彼滅之。」念已,便與大眾俱之毘舍離城。 彼城先有比丘名一切去,於閻浮提沙門釋子中最為上座,得阿羅 漢三明六通,亦是阿難最大弟子。

耶舍於僧坊外語離婆多:「可往上座房敷臥具宿并具白上事,我 晨朝亦當問訊上座。」

眾人既入僧房,彼上座為辦浴具,設過中漿。

(20)離婆多獨往上座房中,敷臥具宿。

離婆多夜作是念:「此一切去羸老上座,猶尚剋厲竟夜坐禪,我 今何官而得安寢?」

- 一切去亦作是念:「此客比丘行路疲極,復兼洗浴,猶尚竟夜坐禪行道,我今云何而得安臥?」
- 二人相推,遂竟夜坐禪。至後夜時,一切去問離婆多言:「汝今夜多遊何定?」

答言:「我性多慈,今夜多遊此定。」一切去言:「此是麁定。」 又問:「汝是阿羅漢非?」答言:「是。」 離婆多次問一切去言:「上座今夜多遊何定?」

答言:「我性好空觀,今夜多遊此定。」

離婆多言:「比是大人所行,何以故?空三昧是大人法。」

又問上座:「是阿羅漢不?」答言:「是。」

後夜竟已,耶舍比丘到房前彈指,上座開戶,即入問訊,問訊已, 離婆多問一切去言:「鹽薑合共宿淨不?」

答言:「此事應僧中問,若獨問我,恐非法人以我為私,不容我作論比尼數。」

#### 【評斷非法】

(21)於是離婆多即集僧,欲論比尼而多亂語,便白僧言:「今日欲 共論毘尼法,而多亂語,不得有斷,彼此眾應各求四人僧為白二 羯磨,差為斷事主。」

跋耆比丘先求四人,一名一切去,二名離婆多,三名不闍宗,四 名修摩那。

波利邑比丘亦求四人,一名三浮陀,二名沙蘭,三名長髮,四名婆沙藍。

諸上座被僧差已共作是議:「何許地閑靜平曠,可共於中論比尼法?」即遍觀察,唯毘羅耶女所施園好。

離婆多即使弟子達磨往彼敷座,若上座至汝便避去,受勅即敷, 諸上座至次第而坐。

(22)於是離婆多問一切去上座言:「鹽薑合共宿淨不?」

答言:「不淨。」

又問:「在何處制?」答言:「在王舍城。」

又問:「因誰制?」答言:「因一阿練若比丘。」

又問:「犯何事?」答言:「犯宿食,波逸提。」

離婆多言:「此是法、此是律、此是佛教,跋耆比丘所行非法非律非佛教,今下一籌。」

(23)離婆多復問:「兩指抄食食淨不?」

上座問:「云何名兩指抄食食淨?」

離婆多言:「比丘足食已更得食以兩指抄食之。」答言:「不淨。」

又問:「在何處制?」答言:「在王舍城。」

又問:「因誰制?」答言:「因跋難陀。」

又問:「犯何事?」答言:「犯不作殘食法食,波逸提。」

離婆多言:「此是法乃至非佛教,今下第二籌。」

- (24) 復坐食淨、越聚落食淨亦如是,下第三、第四籌。
- (25)離婆多復問:「酥油蜜石蜜和酪淨不?」

上座問:「云何名酥油蜜石蜜和酪淨?」

離婆多言:「非時飲之。」答言:「不淨。」

又問:「在何處制?」答言:「在舍衛城。」

又問:「因誰制?」答言:「因迦留陀夷。」

又問:「犯何事?」答言:「犯非時食,波逸提。」

離婆多言:「此是法乃至非佛教,今下第五籌。」

(26)離婆多復問:「飲闍樓伽酒淨不?」

上座問:「云何名闍樓伽酒?」

離婆多言:「釀酒未熟者。」答言:「不淨。」

又問:「在何處制?」答言:「在拘舍彌。」

又問:「因誰制?」答言:「因沙竭陀。」

又問:「犯何事?」答言:「飲酒,波逸提。」

離婆多言:「此是法乃至非佛教,今下第六籌。」

(27)離婆多復問:「作坐具隨意大小淨不?」答言:「不淨。」

又問:「在何處制?」答言:「舍衛城。」

又問:「因誰制?」答言:「因迦留陀夷。」

又問:「犯何事?」答言:「犯波逸提。」

離婆多言:「此是法乃至非佛教,今下第七籌。」

(28)離婆多復問:「習先所習淨不?」

上座問:「云何名習先所習?」

離婆多言:「習白衣時所作。」

上座言:「或有可習或不可習。」

離婆多言:「此是法乃至非佛教,今下第八籌。」

(29)離婆多復問:「求聽淨不?」

上座問:「云何為求聽?」

離婆多言:「別作羯磨然後來求餘人聽。」答言:「不淨。」

又問:「何處制?」答言:「在瞻婆國。」

又問:「因誰制?」答言:「因六群比丘。」

又問:「犯何事?」答言:「隨羯磨事。」

離婆多言:「此是法乃至非佛教,今下第九籌。」

(30)離婆多復問:「受畜金銀及錢淨不?」答言:「不淨。」

又問:「在何處制?」答言:「在王舍城。」

又問:「因誰制?」答言:「因難陀跋難陀。」

又問:「犯何事?」答言:「犯受畜金銀及錢,尼薩耆波逸提。」 離婆多言:「此是法乃至非佛教,今下第十籌。」

(31)問竟共還,更都集僧,離婆多於大眾中,更一一如上問一切去, 下一籌乃至第十籌。

於是離婆多唱言:「我等已論比尼法竟,若佛所不制不應妄制,若已制不得有違,如佛所教應謹學之。」

(32)爾時,論比尼法眾,第一上座名一切去,百三十六臘,第二上座名離婆多,百二十臘,第三上座名三浮陀,第四上座名耶舍,皆百一十臘。合有七百阿羅漢,不多不少,是故名為七百集法。

#### 【分析】

此處《五分律》敘述第二結集的起因是十事戒律之諍,有關<u>七百</u>上座比丘的參與過程,所有上座部律的記載大致相同,但是有部律和僧伽律對參與人員的背景敘述有所不同,這表示<u>當時有部律</u>和僧伽律的傳承祖師並不屬於會內的七百上座比丘。

## 四、《四分律》 卷 54

#### 【說明】

《四分律》是姚秦罽賓三藏佛陀耶舍共竺佛念等譯,屬於上座部系中 法藏部的律。《四分律》的傳承祖師分別參與了第二和第三結集。

### 【第一結集:五百人毘尼】

### 【結集毘尼】

(1)時,大迦葉即作白言:大德僧聽,若僧時到僧忍聽,僧今問優 波離法毘尼。白:如是。

時優波離即作白言:大徳僧聽,若僧時到僧忍聽,僧今令上座大迦葉問我答。白:如是。

(2) 時大迦葉即問言:第一波羅夷,本起何處,誰先犯?

優波離答言:在毘舍離,須提那迦蘭陀子初犯。

第二復本起何處?答言:在王舍城,陀尼伽比丘陶師子初犯。

復問:第三本起何處?答言:在毘舍離,婆裘河邊比丘初犯。

復問:第四本起何處?答言:在毘舍離,婆裘河邊比丘初犯。

復問:第一僧殘本起何處?答言:在舍衛國,迦留陀夷初犯。 如是展轉隨所起處,如初分說。

復問:第一不定法本起何處?答言:在舍衛國迦留陀夷初犯,第二亦爾。

復問:尼薩耆本起何處?答言:在舍衛國六群比丘初犯,如是展轉亦如初分說。

復問:初波逸提本起何處?答言:在釋翅瘦象力釋子比丘初犯,如是展轉如初分說。

復問:波羅提提舍尼本起何處?答言:在舍衛國因蓮花色比丘尼起,第二、第三、第四,如初分說。

復問:第一眾學法本起何處?答言:在舍衛國六群比丘初犯,如是展轉如初分說。

- (3) 比丘尼別戒,如律所說。
- (4) 復問:最初聽受大戒本起何處?答言:在波羅奈五比丘。

復問:最初聽說戒在何處?答言:在王舍城為諸少年比丘。

復問:初聽安居本起何處?答言:在舍衛國因六群比丘起。

復問:初自恣本起何處?答言:在舍衛國因六群比丘起。

如是展轉問乃至毘尼增一。

(5) 時彼即集比丘一切事并在一處,為比丘律。

比丘尼事并在一處,為比丘尼律。

- 一切受戒法集一處為受戒犍度。一切布薩法集一處,為布薩犍 度。一切安居法集一處,為安居犍度。一切自恣法集一處,為自 恣犍度。一切皮革法集一處,為皮革犍度。一切衣法集一處,為 衣犍度。一切藥法集一處,為藥犍度。一切迦絺那衣法集一處, 為迦絺那衣犍度。
- (6) 二律并一切犍度調部、毘尼增一都集,為《毘尼藏》。

### 【結集法】

- (1)時,大迦葉即作白:大德僧聽,若僧時到僧忍聽,僧今問阿難 法毘尼。白:如是。
  - 時,阿難即復作白:大德僧聽,若僧時到僧忍聽,僧今令大迦葉 問我答。白:如是。
- (2) 大迦葉即問阿難言: 梵動經在何處說, 增一在何處說, 增十在何處說, 世界成敗經在何處說, 僧祇陀經在何處說, 大因緣經在何處說, 天帝釋問經在何處說?

阿難皆答,如長阿含說。

(3) 彼即集一切長經,為《長阿含》。一切中經,為《中阿含》。從一事至十事從十事至十一事,為《增一》。雜比丘比丘尼、優婆塞優婆私、諸天、雜帝釋、雜魔、雜梵王,集為《雜阿含》。如是《生經》、《本經》、《善因緣經》,《方等經》、《未曾有經》、《譬喻經》、《優婆提舍經》、《句義經》,《法句經》、《波羅延經》、《雜難經》、《聖偈經》,如是集為《雜藏》。

#### 【結集阿毘曇】

(3)有難無難繋相應作處,集為《阿毘曇藏》。 時即集為三藏。…… 在王舍城五百阿羅漢共集法毘尼,是故言集法毘尼有五百人。

#### 【分析】

- (a) 此處《四分律》表面是敘述第一結集,其實內容是第二結集時的結集過程:先結集「律藏」,後結集「經藏」,經藏中又結集出 《雜藏》或《小部》,成《五阿含》或《五部》。
- (b) 第二結集先結集律,是因為第二結集的起源來自戒律之諍。
- (c)此處所說的「阿毘曇」,於第一結集時若是屬於「綱要型」的經, 則歸入「經藏」。於第二結集時舍利弗所說的《無礙解道》屬於 「阿毘曇」,但被結集為《小部》之一。

# 【七百集法毘尼】

- (1)爾時,世尊般涅槃後百歲。毘舍離跋闍子比丘行十事,言:是 法清淨,1佛所聽應兩指抄食,2得聚落間,3得寺內,4後聽可, 5得常法,6得和,7得與鹽共宿,8得飲闍樓羅酒,9得畜不截 坐具,10得受金銀。彼於布薩日,檀越布施金銀,而共分之。
- (2) 時,有耶舍迦那子聞毘舍離比丘行如是事,即往跋闍子比丘 所……
  - 一切去上座為第一上座,三浮陀第二上座,離婆多第三上座,婆搜村是第四上座,阿難皆為其和尚。
- (3)時,長老一切去知僧事時,上座即作白:「大德僧聽,若僧時到僧忍聽,今僧論法毘尼。」白:如是。 時,波夷那比丘語波梨比丘言:「汝等今可出平當人。」 彼即言:「上座一切去、離婆多、耶舍、蘇曼那,是平當人。」

波梨比丘語波夷那比丘言:「汝等亦應出平當人。」 彼即言:「長老三浮陀婆搜村、長老沙留不闍蘇摩,是平當人。」 是中有阿夷頭比丘,堪任勸化,彼諸比丘言:「持此比丘在數中, 何以故?彼在所處,當為我等勸化。」即著數中。……

(4)彼諸長老皆往毘舍離。

時一切去上座,即集比丘僧已作白:「大德僧聽,若僧時到僧忍聽,僧今論法毘尼。」白:如是。

長老離婆多即作白:「大德僧聽,若僧時到僧忍聽,僧今問一切 去上座法毘尼。」白:如是。

時一切去上座即作白:「大德僧聽,若僧時到僧忍聽,僧今令離 婆多問法毘尼我答。」白:如是。

離婆多即問言:「大德長老!得二指淨不?」

彼問言:「云何得二指淨?」

答言:「大德長老!足食已捨威儀不作餘食法得二指抄食食?」

答言:「不應爾。」

問言:「在何處制?」

答言:「在舍衛國不作餘食法食是故制,此是第一事非法非毘尼非佛所教。」

於僧中檢校已,下一舍羅。

- (5)如是一一檢校乃至十事,非法非毘尼非佛所教,於僧中檢校已, 皆下舍羅。
- (6) 在毘舍離,七百阿羅漢集論法毘尼,故名七百集法毘尼。

## 【分析】

此處《四分律》詳細敘述第二結集的起因是十事戒律之諍,有關七百上座比丘的參與過程,所有上座部律的記載大致相同。

# 五、《巴利律》〈小品〉第11、12 犍度

#### 【說明】

《巴利律》又稱銅鍱律,巴利律藏的內容組織,由(1)經分別(2) 犍度(3)附隨三部組成。犍度分為大品、小品二部。結集 小品最後二篇是五百結集犍度和七百結集犍度。

#### 【五百〔結集〕犍度】

#### 【結集律】

(1)時,具壽摩訶迦葉告僧伽,言:「諸大德!請聽我言!若僧伽機熟,我問律於優波離。」

具壽優波離告僧伽,言:「諸大德!請聽我言!若僧伽機熟,我 答具壽摩訶迦葉所問之律。」

時,具壽摩訶迦葉言具壽優波離,曰:「友!優波離!於何處制立第一波羅夷耶?」「大德!於毘舍離城。」

「因誰耶?」「因須提那迦蘭陀子。」

「為何事耶?」「為不淨法也。」

時,具壽摩訶迦葉問具壽優波離第一波羅夷之事,問因緣、人、 制、隨制、犯、不犯。

「友!優波離!於何處制立第二波羅夷耶?」「大德!於王舍城。」

「因誰耶?」「因壇尼迦陶師子。」

「為何事耶?」「為不與取。」

時,具壽摩訶迦葉問具壽優波離第二波羅夷之事,問因緣······不 犯。

「友!優波離!於何處制立第三波羅夷耶?」

「大德!於毘舍離城。」

「因誰耶?」「因眾多比丘。」

「為何事耶?」「為人身。」

時,具壽摩訶迦葉問具壽優波離第三波羅夷之事,問因緣······不 犯。

「友!優波離!於何處制立第四波羅夷耶?」

「大德!於毘舍離城。」

「因誰耶?」「因婆裘河邊諸比丘。」

「為何事耶?」「為上人法。」

時,具壽摩訶迦葉問具壽優波離第四波羅夷之事,問因緣······不 犯。

由此方便問《兩部律》,具壽優波離隨問而答之。

#### 【結集法】

(2)時,具壽摩訶迦葉告僧伽,言:「諸大德!請聽我言!若僧伽機 熟,我問法於阿難。」 具壽阿難告僧伽,言:「諸大德!請聽我言!若僧伽機熟,我答 具壽摩訶迦葉所問之法。」

時,具壽摩訶迦葉言具壽阿難:「友!阿難!於何處說《梵網經》 耶?」

「大德!於王舍城與那蘭陀間之王屋菴羅絺。」

「因誰耶?」「因普行梵志須卑及孺童梵摩達。」

時,具壽摩訶迦葉問具壽阿難《梵網經》之因緣及人。

「友!阿難!於何處說《沙門果經》耶?」

「大徳!於王舍城耆婆菴婆園。」

「與誰俱耶?」「與阿闍世韋提希子俱。」

時,具壽摩訶迦葉問具壽阿難《沙門果經》之因緣及人。 由此方便問《五部經》,具壽阿難隨問而答之。……

(3)此律結集時有五百比丘,不多亦不少,故名此律結集為五百〔結集〕。

#### 【分析】

- (a) 此處《巴利律》表面是敘述第一結集,其實內容是第二結集時的結集過程:先結集律藏,後結集經藏,經藏中又結集出《雜藏》或《小部》,成《五阿含》或《五部經》。
- (b) 第二結集先結集律,是因為第二結集的起源來自戒律之諍(見下)。

# 【七百〔結集〕犍度】

- (1)爾時,世尊般涅槃百年,毘舍離之跋耆子諸比丘,於毘舍離城 出十事,〔謂:〕器中鹽淨,兩指淨,近聚落淨,住處淨,後聽 可淨,常法淨,不攪乳淨,飲闍樓伽酒淨,無縷邊坐具淨,金銀 淨。……
- (2)時,僧伽欲決定此諍事而集會。決定此諍事時,生無邊之所說,不得知一所說之義。時,具壽離婆多告僧伽,言:「諸大德!請聽我言!我等決定此諍事時,生無邊之所說,不得知一所說之義。若僧伽機熟,僧伽應選斷事人,令滅此諍事。」 選波夷那四比丘及波利邑四比丘。

波夷那比丘是具壽一切去、具壽沙蘭、具壽不闍宗、具壽婆沙藍。波利邑比丘是具壽離婆多、具壽三浮陀舍那婆斯、具壽耶舍迦乾

陀子、具壽修摩那。 ……

爾時,有名為阿夷頭比丘,十歲而為僧伽之說戒者。

時,僧伽選具壽阿夷頭,為諸長老比丘之知臥坐具人。

時,諸長老比丘生是念:「我等應於何處滅此諍事耶?」

時,諸長老比丘念:「此婆利迦園可愛而聲音少。我等應宜於婆 利迦園滅此諍事。」

時,諸長老比丘欲滅彼諍事而往婆利迦園。

(3)時,具壽離婆多告僧伽,言:「諸大德!請聽我言!若僧伽機熟, 我問律於具壽一切去。」具壽一切去告僧伽,言:「諸大德!請 聽我言!若僧伽機熟,我答離婆多所問之律。」

時,具壽離婆多言具壽一切去:「大德!器中鹽,淨耶?」「友!何者為器中鹽淨耶?」「大德!蓄鹽於器中,若無鹽時食之,淨耶?」「友!不淨也。」「於何處受禁耶?」「於舍衛城。於經分別。」「犯何〔罪〕耶?」「殘宿食之波逸提也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此處決定第一事,故此事是邪法邪律而離師教。於此處,下第一籌。」

「大德!兩指,淨耶?」「友!何者為兩指淨耶?」「大德!〔日〕 影過兩指,非時食,淨耶?」「友!不淨也。」「於何處受禁耶?」 「於王舍城。於經分別。」「犯何〔罪〕耶?」「非時食之波逸提 也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此處決定第二事·····下第二 籌。」

「大德!近聚落,淨耶?」「友!何者為近聚落淨耶?」「大德!食已,已示謝,入聚落而食非殘食,淨耶?」「友!不淨也。」「於何處受禁耶?」「於舍衛城。於經分別。」「犯何〔罪〕耶?」「非殘食之波逸提也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此處決定第三事……下第三籌。」

「大德!住處,淨耶?」「友!何者為住處淨耶?」「大德!同一境界之眾多住處,各別行布薩,淨耶?」「友!不淨也。」「於何處受禁耶?」「於王舍城。於布薩相應。」「犯何〔罪〕耶?」「違律之惡作也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此處決定第四事……下第四籌。」

「大德!後聽可,淨耶?」「友!何者為後聽可淨耶?」「大德! 別眾行羯磨,若諸比丘來求聽可,淨耶?」「友!不淨也。」「於 何處受禁耶?」「於瞻波律事。」「犯何〔罪〕耶?」「違律之惡 作也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此處決定第五事·····下第 五籌。」

「大德!常法,淨耶?」「友!何者為常法淨耶?」「大德!言:此我和尚之常法,此我阿闍梨之常法而行之,淨耶?」「友!常法一分淨、一分不淨也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此決定第六事……下第六籌。」

「大德!不攪乳,淨耶?」「友!何者為不攪乳淨耶?」「大德! 食已,已示謝,飲非乳非酪之乳之非殘食,淨耶?」「友!不淨 也。」「於何處受禁耶?」「於舍衛城。出於經分別。」「犯何〔罪〕 耶?」「非殘食之波逸提也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此處 決定第七事……下第七籌。」

「大德!飲闍樓伽酒,淨耶?」「友!何者為闍樓伽酒耶?」「飲未榨酒與未成酒,淨耶?」「友!不淨也。」「於何處受禁耶?」「於憍賞彌。於經分別。」「犯何〔罪〕耶?」「飲酒之波逸提也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此處決定第八事……下第八籌。」「大德!無縷邊坐具,淨耶?」「友!不淨也。」「於何處受禁耶?」「於舍衛城。於經分別。」「犯何〔罪〕耶?」「切斷之波逸提也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此處決定第九事……下第九籌。」「大德!金銀,淨耶?」「友!不淨也。」「於何處受禁耶?」「於王舍城。於經分別。」「犯何〔罪〕耶?」「受金銀之波逸提也。」「諸大德!請聽我言!僧伽於此處決定第十事……下第十籌。」「諸大德!請聽我言!僧伽決定此十事故,此事為邪法邪律而離師教。」

〔具壽一切去曰:〕「友!此諍事已除,已靜,已寂靜,已善寂靜。友!然而,汝於僧伽中,更問我此十事,令彼諸比丘〔得〕解。」

時,具壽離婆多於僧伽中,以此十事更問具壽一切去,具壽一切去廢所問而答之。

(4)此律結集時,有七百比丘,不多亦不少,故名此律結集為七百 〔結集〕。

#### 【分析】

此處《巴利律》(銅鍱律) 敘述第二結集的起因是十事戒律之諍,有關七百上座比丘的參與過程,所有上座部律的記載大致相同。

# 六、《善見律毘婆沙》卷 1-3

#### 【說明】

- (1)《善見律毘婆沙》(T24, No. 1462)卷 1-3 的記載,屬南傳上座部的傳說。僧伽跋陀羅譯出。
- (2) 第二結集後,會內系統形成了上座部,通稱為「分別說部」,其 後又有第三結集。

A、上座部中未參與第三結集的是「化地部」,成為「分別說部」 的主流。化地部的律是《五分律》。

B、參與第三結集後的上座部分成幾部,如法藏部、銅鍱部等。 法藏部的律是《四分律》,銅鍱部的律是《巴利律》、《善見律》。 《善見律毘婆沙》是《善見律》的解說。

- (3) 說有部、大眾部(和犢子部)的傳承系統都未參與第二結集, 認為第一結集是先結集《經藏》成四部阿含,而後結集《律藏》。
- (4) 第二結集因律而起諍,故會內七百上座於結集時先結集《律藏》而後結集《經藏》成五部阿含。《五分律》中,將第一結集也改 說成是先律藏、後經藏,反映出來的第一結集,其實是第二次的 律藏、經藏的結集過程。第二結集的經藏是《長阿含》、《中阿含》、《雜阿含》、《增一阿含》、《雜藏》等五部阿含。此處《雜藏》 = 南傳的《小部》。
- (5)《善見律》是第三結集(一千結集、華氏城結集)時集出,《善見律》中所說的第一結集、第二結集,反映出第三結集也是先《律藏》後《經藏》。第三結集中的《經藏》相同於第二結集,是集出《長阿含》、《中阿含》、《雜阿含》、《增一阿含》、《屈陀迦經》等五部阿含。此處《屈陀迦經》=《小部》=《雜藏》。第三結集的最後階段是《論藏》的結集。

# 《善見律毘婆沙》卷一

【序品第一:第一結集】

# 【結集律藏】

(1) 大德迦葉語諸長老:為初說法藏、毘尼藏耶? 諸比丘答曰:大德!毘尼藏者是佛法壽,毘尼藏住佛法亦住,是 故我等先出毘尼藏。 誰為法師?長老優波離。

眾有問曰:阿難不得為法師耶?

答曰:不得為法師,何以故?佛在世時常所讚歎,我聲聞弟子中 持律第一優波離也。

眾曰:今正應問優波離出毘尼藏。

(2)於是,摩訶迦葉作白羯磨,問優波離:長老僧聽!若僧時到僧 忍聽我問優波離毘尼法中。白:如是。

優波離作白羯磨:大德僧聽!若僧時到僧忍聽我今答大德迦葉毘 尼法。白:如是。

如是,優波離白羯磨已,整身衣服,向大德比丘頭面作禮,作禮已,上高座而坐,取象牙裝扇。

(3) 迦葉還坐已,問優波離:長老!第一波羅夷何處說,因誰起耶? 答曰:毘舍離結,因迦蘭陀子須提那起。

問曰:犯何罪也?答曰:犯不淨罪。

迦葉問優波離罪、因緣、人身、結戒、隨結戒,有罪亦問,無罪 亦問。

如第一波羅夷,如是第二、第三、第四因緣本起,大迦葉悉問,優波離隨問盡答,是故名四波羅夷品。

復次,問僧伽婆尸沙。復次,問二不定。次問三十尼薩耆波夜提。 次問九十二波夜提。次問四波羅提提舍尼。次問七十五眾學。次 問七滅諍法。

如是大波羅提木叉作已。

(4)次問比丘尼八波羅夷,名波羅夷品。復次,問十七僧伽婆尸沙。 次問三十尼薩耆波夜提。次問六十六波夜提。次問八波羅提提舍 尼。次問七十五眾學。次問七滅諍法。

如是已作比丘尼波羅提木叉竟。

- (5)次問蹇陀(漢言雜事)。次問波利婆羅(漢言三擯四羯磨也)。 如是律藏作已。
- (6) 大德迦葉一切問優波離,優波離答已,是故名五百羅漢集律藏 竟。於是,長老優波離放扇從高座下,向諸大德比丘作禮,作禮 已,還復本座。

摩訶迦葉言:毘尼集竟。

# 【結集經藏】

(1) 問:法藏,誰為法師應出法藏?

諸比丘言:長老阿難。

於是,大德迦葉作白羯磨:長老僧聽!若僧時到僧忍聽我問長老阿難法藏。白:如是。

(2)阿難復作白羯磨:大德僧聽!若僧時到僧忍聽我今答大德迦葉 法藏。白:如是。

於是,阿難從坐起,偏袒右肩禮大德僧已,即登高座,登高座已,手捉象牙裝扇。

(3) 大德迦葉問阿難: 法藏中《梵網經》, 何處說耶?

阿難答曰:王舍城、那蘭馱二國中間,王菴羅絺屋中說。

因誰而起?因修悲夜、波利婆闍迦婆羅門揵多,因二人起。

大德迦葉問阿難《梵網經》因緣本起。

次問:《沙門果經》何處說耶?阿難答曰:於王舍城耆婆林中說。 為誰說耶?為阿闍世王、梵棄子等。

如是《沙門果經》因緣本起。

(4)以是方便問《五部經》。

何謂為五部?

答曰:《長阿鋡經》、《中阿鋡經》、《僧述多經》、《殃堀多羅經》、《屈陀迦經》。

問曰:何謂《屈陀迦經》?

答曰:除四阿鋡,餘者一切佛法,悉名《屈陀迦經》,四阿鋡中一切雜經,阿難所出,唯除律藏。

(5) 佛語一味,分別有二用,初中後說其味有三,三藏亦復如是, 戒定慧藏,若是部黨,《五部經》也。

若一二分別,有九部經。如是聚集有八萬法藏。…

#### 【分析】

此處《善見律毘婆沙》表面是敘述第一結集,其實是第二結集時的結集過程:先結集律藏,後結集經藏,經藏中又結集出《雜藏》,成《五阿含》或《五部經》。先結集律是因為第二結集的起源來自十事戒律之諍。

# 【第三結集時的三藏次第】

(1) 問曰:何謂三藏?

答曰:《毘尼藏》、《修多羅藏》、《阿毘曇藏》,是名三藏。

(2)問曰:何謂《毘尼藏》?

二波羅提木叉、二十三蹇陀、波利婆羅, 是名毘尼藏。(T24.p676a)

(3)問曰:何謂《修多羅藏》?

答曰:《梵網經》為初,四十四修多羅,悉入《長阿鋡》。初根《牟羅波利耶》,二百五十二修多羅(下文提出一百五十二修多羅,故二百五十二為誤),悉入《中阿鋡》。《烏伽多羅阿婆陀那》為初,七千七百六十二修多羅,悉入《僧述多》(註:雜阿含)。《折多波利耶陀那修多羅》為初,九千五百五十七修多羅,悉入《鴦掘多羅》(註:增一阿含)。《法句喻》、《驅陀那》、《伊諦佛多伽》、《尼波多》、《毘摩那》、《卑多》、《涕羅涕利伽陀》、《本生》、《尼涕婆》、《波致參毘陀》、《佛種性經》,若《用藏者》(註:佛所行藏),破作十四分,悉入《屈陀迦》(註:雜藏、小部)。此是名《修多羅藏》。

(4) 問曰:何謂《阿毘曇藏》?

答曰:《法僧伽》(註:法集論)、《毘崩伽》(註:分別論)、《陀 兜迦他》(註:界說論)、《耶摩迦》(註:雙對論)、《缽叉》(註: 發趣論)、《逼伽羅坋那祇》(註:人施設論)、《迦他跋偷》(註: 論事),此是《阿毘曇藏》。…

#### 【分析】

以上依次列出律、經、論的名稱,這是第三結集時結集三藏的次第。

(1) 何謂為阿含?

法師曰:有五阿含,何謂為五?一者《長阿含》,二者《中阿含》,

三者《僧育多阿含》,四者《鴦堀多羅阿含》,五者《屈陀伽阿含》。

問曰:何謂為《長阿含》?

三品中《梵網經》為初,四十四修多羅悉入三品中,是名《長阿含》。

法師問:云何名之為長?聚眾法最多故名為長。

又問曰:何謂為阿含?

答曰:容受聚集義名阿含,如修多羅說,佛告諸比丘:我於三界 中不見一阿含,如畜生阿含,純是眾生聚集處也。

以是義故,中阿含亦應知,不長不短故名為中。於十五品,根學修多羅為初,一百五十二修多羅,是名《中阿含》。

七月日出法竟,大德迦葉修理成就十力法已,於是大地如人歡喜, 歎言:善哉善哉!乃徹黃泉六種震動,又種種奇異妙相出現。 此是五百大眾羅漢初集名也,而說偈言:

世間中五百,羅漢出是法,故名五百出,諸賢咸共知。

(2)是時大眾說,大德迦葉問優波離:「波羅夷何處結耶?」亦問犯處、亦問因緣、亦問人身。此問大德自知。

答曰:時因人結戒,是故結戒一切次第,我今當說。

爾時,佛在毘蘭若處。

問曰:何時說耶?答:集五百大眾說。

如是種種義出已,問曰:何以優波離說?答曰:為大德迦葉問是 戒本已,現今誰持者,持者何處住?我當說根本,今說章句義: 爾時,佛住毘蘭若。此根本律藏初如是說。……

#### 【分析】

以上依次先說經,後說律,這是第一結集的結集次第。這是舊有資料,但是《屈陀伽阿含》(《小部》、《雜藏》)則是第二結集時才結集。

# 【跋闍子品第二:第二結集、集法藏】

- (1)於是眾聖,日夜中次第而去。世尊涅槃已一百歲時,毘舍離跋 闍子比丘,毘舍離中十非法起。
- (2)何謂為十?一者鹽淨,二者二指淨,三者聚落間淨,四者住處 淨,五者隨意淨,六者久住淨,七者生和合淨,八者水淨,九者 不益縷尼師壇淨,十者金銀淨。

此是十非法,於毘舍離現此十非法,諸跋闍子修那伽子名阿須,阿須爾時作王,黨跋闍子等。

- (3)爾時,長老耶須拘迦是迦乾陀子,於跋闍中彷徉而行毘舍離, 跋闍子比丘毘舍離中現十非法,聞已:我不應隱住壞十力法,若 為方便滅此惡法,即往至毘舍離。到已。
  - 爾時,長老耶須拘迦乾陀子,於毘舍離大林鳩[口\*宅]伽羅沙羅中 住。
- (4)爾時,跋闍子比丘說戒時,取水滿缽置比丘僧中。爾時,毘舍離諸優婆塞來詣。跋闍子比丘作如是言:語諸優婆塞:應與眾僧錢,隨意與半錢、若一錢,使眾僧得衣服。(原文有缺)
- (5)一切應說:此是集毘尼義,七百比丘不減不長,是名七百比丘

集毘尼義。

於集眾中,(會外有)二萬比丘集。

(6) 長老耶斯那比丘發起此事,於跋闍子比丘眾中,長老離婆多問 薩婆迦,薩婆迦比丘答,律藏中斷十非法,及消滅諍法。

大德!<u>我等輩今應出法及毘尼</u>,擇取通三藏者,至三達智比丘擇取已,於毘舍離婆利迦園中,眾已聚集,如迦葉初集法藏無異。一切佛法中垢洗除已,依藏更問、依阿含問,依枝葉問、依諸法聚問,一切法及毘尼藏盡出。

此是大眾,於八月日得集竟,說偈讚曰:

世間中七百,是為七百名,依如前所說,汝等自當知。

(7)是時,薩婆迦眉、蘇寐、離婆多、屈闍須毘多、耶須婆那參復 多,此是大德阿難弟子。修摩[少/兔]、婆娑伽眉,此二人是阿[少 /兔]留[馬\*太]弟子,已曾見佛,而說偈言:

第二好集眾,大法一切出,已至重法處。應作已作竟,愛盡比丘者,是名第二集。

#### 【分析】

以上略說第二結集的緣起,以及判定十事非法,這是上座部系的一般看法,只是此處接著提出「我等輩今應出法及毘尼」,表示第二結集時也結集了經藏和律藏。

# 阿育王品第三:集法藏

《善見律毘婆沙》卷二

# 【摩哂陀等出家】

- (1)眾僧已受,即推目揵連子帝須為和尚,摩呵提婆為阿闍梨,授 十戒,大德末闡提為阿闍梨,與具足戒,是時摩哂陀年滿二十, 即受具足戒,於戒壇中得三達智,具六神通漏盡羅漢。
- (2)僧伽蜜多,阿闍梨名阿由波羅,和尚名曇摩波羅,是時僧伽蜜 多年十八歲,度令出家,於戒壇中即與六法。

王登位以來,已經六年,二子出家。於是摩哂陀於師受經及毘尼藏,摩哂陀於三藏中,一切佛法皆悉總持,同學一千摩哂陀最大。

(3)爾時,阿育王登位九年,有比丘拘多子,名帝須,病困劇,持 缽乞藥得酥一撮,其病增長命將欲斷,向諸比丘言:三界中慎勿 懈怠,語已飛騰虛空,於虛空中而坐,即化作火自焚燒身,入於 涅盤。是時,阿育王聞人宣傳,為作供養,王念言:我國中比丘, 求藥而不能得。王於四城門邊起作藥藏,付藥滿藏中。

#### 【第三結集緣起】

- (1)時,波吒利弗國四方城門邊,有四千客堂,堂日得錢五千,以供王用。爾時,王以錢一千供大德泥瞿陀,一千供養塔像華香直,取一千供給法堂,一千供諸律師,一萬供眾僧,四城門邊藥藏,日一萬以用買藥直。
- (2)爾時,佛法興隆,諸外道等衰殄,失供養利,周遍乞食都無所得,為飢渴所逼,託入佛法而作沙門,猶自執本法,教化人民,此是律、此是法,既不用佛法律威儀進止,悉不得法,來入寺住,至布薩日來入僧中,諸善比丘不與其同。……
- (3)七日在園林中,帝須教王:「是律、是非律,是法、是非法,是 佛說、是非佛說。」
- (4)七日竟,王敕:「以步障作隔,所見同者集一隔中,不同見者各 集異隔。處處隔中,出一比丘。」
- (5)王自問言:「大德!佛法云何?」 有比丘答言:常或言斷,或言非想,或言非想非非想,或言世間 涅槃。
  - 王聞諸比丘言已,此非比丘,即是外道也。王既知已,王即以白 衣服與諸外道,驅令罷道。
- (6) 其餘隔中六萬比丘,王復更問:「大德!佛法云何?」答言:「佛分別說也。」
  - 諸比丘如是說已,王更問大德帝須:「佛分別說不?」答言:「如是,大王!」

## 【第三結集】

- (1)知佛法淨已,王白:「諸大德!願大德布薩說戒。」王遣人防衛 眾僧,王還入城。王去之後,眾僧即集眾六萬比丘。
- (2)於集眾中,目揵連子帝須為上座,能破外道邪見徒眾。眾中選擇知三藏得三達智者一千比丘,如昔第一大德迦葉集眾,亦如第二須那拘集眾,出《毘尼藏》無異,一切佛法中清淨無垢,第三集《法藏》,九月日竟,大地六種震動,所以一千比丘說,名為第三集也。
- (3) 法師問曰:三集眾誰為律師?於閻浮利地,我當次第說名字, 第一優波離,第二馱寫拘,第三須那拘,第四悉伽婆,第五目揵

連子帝須。此五法師於閻浮利地,以《律藏》次第相付不令斷絕, 乃至第三集《律藏》。

#### 【分析】

此處《善見律毘婆沙》敘述第三結集的緣起以及一千比丘的結集過程:先結集《律藏》,後結集《經藏》。此處雖未提及《論藏》,其內容在前面已經說過(何謂《阿毘曇藏》?答曰:《法僧伽》、《毘崩伽》、《陀兜迦他》、《耶摩迦》、《鉢叉》、《逼伽羅坋那祇》、《迦他跋偷》,此是《阿毘曇藏》)。

# 七、《十誦律》卷60、61

#### 【說明】

《十誦律》卷 60、61 是東晉罽賓三藏卑摩羅叉續譯,此中參考其他 部派的律藏(善誦毘尼序)後補入,所說的五百結集不同於「根本說 有部」。《十誦律》是先結集律,而後結集「經和阿毘曇」。結集時,「經 和阿毘曇」都由阿難誦出,而此處的阿毘曇是限於佛所說。

# 《十誦律》卷60(善誦毘尼序卷上)

# 【五百比丘結集三藏法品第一】

- (1)摩訶迦葉知安居時到,共五百比丘,王舍城安居。 摩訶迦葉清旦著衣持鉢,入王舍城,教化諸人,持飲食供養集法 人,教已,摩訶迦葉自行乞食食竟,出城還至精舍,以是因緣集 僧。
- (2)集僧已思惟:何等比丘能誦毘尼明了?我等難問能隨問答,當 從此人集毘尼。即念:優波離比丘,佛常讚誦毘尼,比丘中明了 第一。

念已白僧:佛常讚優波離比丘,於誦毘尼,比丘中明了第一,優波離比丘,我等問難能隨問答。

爾時,摩訶迦葉為敷法座,優波離比丘昇高座坐竟。

摩訶迦葉問優波離:初波羅夷因緣從何處出?

優波離答言:初波羅夷,從毘耶離國須提那比丘迦蘭陀子出。 是中云何犯云何不犯?爾時,優波離廣說犯不犯相。

摩訶迦葉問阿若憍陳如:爾不?答言:爾,如優波離所說。

摩訶迦葉問阿若憍陳如竟,次問長老均陀,次問十力迦葉,次第問五百阿羅漢,乃至阿難。阿難答言:我亦如是聞,是事是法是善,如長老優波離所說。

阿難問摩訶迦葉:爾不?答言:爾。

是中長老摩訶迦葉,僧中高聲大唱:大德僧聽,初波羅夷法集竟, 是法是毘尼是佛教,無有比丘言是法言非法,非法言是法,是毘 尼言非毘尼,非毘尼言是毘尼,是法是毘尼是佛教,僧忍默然故, 是事如是持。

摩訶迦葉復問長老優波離:第二波羅夷因緣,從何處出?

優波離答:王舍城中,為達尼迦比丘瓦師子。

第三波羅夷因緣何處出?優波離答: 跋耆國中,為婆求摩題河邊 住諸比丘。

第四波羅夷因緣何處出?答言: 毘耶離國,為婆求摩題河邊住諸 比丘。

第一僧伽婆尸沙因緣何處出?答言:舍婆提國,為迦留陀夷比丘。第二、第三、第四,皆為舍婆提國迦留陀夷比丘。

摩訶迦葉復問:云何犯云何不犯?優波離廣說犯不犯相。

摩訶迦葉問優波離竟,次問阿若憍陳如:爾不?阿若憍陳如答言:長老大迦葉!我亦如是知,如優波離所說。

次問長老均陀,次問十力迦葉,次第問五百阿羅漢,乃至阿難,阿難答言:長老大迦葉!我亦如是知,如長老優波離所說。

阿難問摩訶迦葉:如優波離所說不?答言:阿難!我亦如是知,如優波離所說。

如是次第一切毘尼集竟。

- (3)爾時,長老大迦葉,僧中高聲大唱:大德僧聽,如是一切毘尼 法集竟,是法是毘尼是佛教,無有比丘言:是法言非法,非法言 是法,是毘尼言非毘尼,非毘尼言是毘尼,是法是毘尼是佛教, 僧忍默然故,是事如是持。
- (4)長老摩訶迦葉思惟:何等比丘誦修妬路、阿毘曇明了,我等難問能隨問答?我等當從此人集修妬路、阿毘曇。即時作是念:佛讚阿難比丘,於諸多聞比丘中最第一,持一切修妬路、一切阿毘曇。

迦葉思惟竟,僧中唱:大德僧聽,是阿難比丘好善學人,佛常讚 阿難比丘,於諸多聞中最第一,我等從是人,了了問修妬路、阿 毘曇集。如是白。

爾時,摩訶迦葉敷好高座,阿難昇高座坐竟。

摩訶迦葉問阿難:佛修妬路初從何處說?阿難答:如是我聞,一時佛在波羅柰仙人住處鹿林中。

阿難說此語時,五百比丘皆下地胡跪,涕零而言:我從佛所面受 見法,而今已聞。

摩訶迦葉語阿難:從今日一切修妬路,一切毘尼,一切阿毘曇,初皆稱「如是我聞:一時」。

阿難言:爾。是時佛告五比丘:是苦聖諦,我先不從他聞法,中正憶念時,於諸法中,生眼生智生明生覺。……佛在波羅奈國仙人住處鹿林中,三轉十二行法輪已,是故是經名轉法輪經。

大迦葉問阿若憍陳如:如阿難所說爾不?答言:爾,長老大迦葉! 我亦如是知,如阿難所說。

次問長老均陀,次問十力迦葉,乃至次第問五百阿羅漢,末後問優波離,如阿難所說不?答言:爾。

長老優波離問摩訶迦葉:如阿難所說不?答言:爾,長老優波離!我亦如是知,如阿難所說。

如是展轉問已,一切修妬路藏集竟。

- (5)爾時,摩訶迦葉僧中唱:大德僧聽,一切修妬路集竟,是法是 毘尼是佛教,無有比丘言:是法言非法,非法言是法,是毘尼言 非毘尼,非毘尼言是毘尼,是法是毘尼是佛教,僧忍默然故,是 事如是持。
- (6) 長老摩訶迦葉復問阿難:佛何處始說阿毘曇?

阿難答言:如是我聞,一時佛在舍婆提。爾時,佛告諸比丘:若 人五怖五罪五怨五滅,是人五怖罪怨故,死後譬如力士屈伸臂 頃,墮於地獄,何等五?一者殺,二者偷,三者邪婬,四者妄語, 五者飲酒。若人五怖五罪五怨五滅,是人五怖罪怨滅故,死後譬 如力士屈伸臂頃,生於天上,何等五?一者不殺怖罪怨滅,不偷 不邪婬不妄語不飲酒,亦如是怖罪怨滅。

長老摩訶迦葉問阿若憍陳如:如阿難所說不?答言:長老大迦葉!我亦如是知,如阿難所說。

次問長老均陀,次問十力迦葉,乃至次第問五百阿羅漢,末後問

優波離,如阿難所說不?答言:長老大迦葉!我亦如是知,如阿 難所說。

長老優波離問摩訶迦葉:爾不?答言:實爾。 如是一切阿毘曇集已。

(7)爾時,摩訶迦葉僧中大唱:大德僧聽,一切阿毘曇集竟,是法 是毘尼是佛教。無有比丘言:是法言非法,非法言是法,是毘尼 言非毘尼,非毘尼言是毘尼,是法是毘尼是佛教,僧忍默然故, 是事如是持。

爾時,一切修妬路、一切阿毘曇、一切毘尼集竟。 ……

# 【七百比丘集滅惡法品第二】

(1)佛般涅槃後一百一十歲,毘耶離國十事出,是十事非法非善, 遠離佛法,不入修妬路,不入毘尼,亦破法相,是十事,毘耶離 國諸比丘,用是法行是法言是法清淨,如是受持,何等十事?一 者鹽淨,二者指淨,三者近聚落淨,四者生和合淨,五者如是淨, 六者證知淨,七者貧住處淨,八者行法淨,九者縷邊不益尼師檀 淨,十者金銀寶物淨。……

#### 十誦律券第六十一

(2) 長老三菩伽僧中唱:大德僧聽,我等僧中滅是惡事,若有不智 比丘,言是事不應如是滅是事應如是滅,我今當僧中作羯磨,一 切僧當忍聽滅是事,如是白。

是時三菩伽,僧中唱四比丘名字,阿盤提達嚫那婆多國四客比丘,東方四舊比丘。何等阿盤提達嚫那婆多國四客比丘?一薩婆伽羅婆梨婆羅上座,二沙羅,三耶輸陀,四級闍蘇彌羅,是為四客比丘。何等東方四舊比丘?一上座梨婆多,二長老三菩伽,三修摩那,四薩波摩伽羅摩,是為東方四舊比丘。……

- (3)是時上座薩婆伽羅波梨婆羅,語長老三菩伽:「是事今已滅竟,如法如善如佛教,現前行十籌了了問答。或有不智比丘,作是語: 『今滅是十事,為如法滅耶?為不如法滅耶?皆不可知。』以是故,汝三菩伽,當往大會僧中使大會僧皆共普問是十事,如此我答汝,令一無異。」如是教竟,諸上座從座起,往至大會僧處,還至本坐處坐。
- (4)長老三菩伽起合手,向上座薩婆伽羅波梨婆羅,如是言: 大德上座!鹽淨實淨不?答:不淨。不淨,得何罪?答:得突吉羅罪。

佛何處結戒?答:舍婆提國毘尼藥法中。

大德上座!二指淨實淨不?答:不淨。

不淨,得何罪?答:波逸提罪。

佛何處結戒?答:毘耶離為不受殘食法故結戒。

大德上座! 近聚落淨實淨不?答: 不淨。

不淨,得何罪?答:得波逸提罪。

佛何處結戒?答:毘耶離為不受殘食法故結戒。

大德上座!生和合淨實淨不?答:不淨。

不淨,得何罪?答:得波逸提罪。

佛何處結戒?答:毘耶離為不受殘食法結戒。

大德上座!如是淨實淨不?答:不淨。

不淨,得何罪?答:得突吉羅罪。

佛何處結戒?答:占波國毘尼行法中。

大德上座!證知淨實淨不?答:不淨。

不淨,得何罪?答:得突吉羅罪。

佛何處結戒?答:占波國毘尼行法中。

大德上座!貧住處淨實淨不?答:不淨。

不淨,得何罪?答:得波逸提罪。

佛何處結戒?答:婆提國跋陀婆提城為長老娑伽陀結戒不得飲 酒。

大德上座! 行法淨實淨不?答: 有行法淨, 行亦淨, 不行亦淨; 有行法不淨, 行亦不淨, 不行亦不淨。

何等行法不淨,行亦不淨,不行亦不淨?答:殺罪乃至邪見,行 亦大淨,不行亦不淨。

何等行法淨,行亦淨,不行亦淨?答:不殺等法,是為行法淨, 行亦淨,不行亦淨。

大德上座!不益縷邊尼師檀淨實淨不?答:不淨。

不淨,得何罪?答:得波逸提罪。

佛何處結戒?答:舍婆提國為迦留陀夷聽益縷邊一磔手尼師檀結戒。

大德上座!金銀寶物淨實淨不?答:不淨。

不淨,得何罪?答:得波逸提。

佛何處結戒?答:毘耶離為跋難陀結戒,不得取金銀寶物。

長老三菩伽,僧中如法滅是毘耶離諸比丘十事罪。如法滅竟,便

#### 說此偈:

若人不知罪不除,他為除罪便瞋恚。 是名無智愚癡人,日日妄失功德利。 譬如月十六日後,其光漸漸消滅盡。 若有人知罪得除,他為除罪便歡喜。 是名有智黠慧人,日日大得功德利。 譬如月生一日後,其光漸漸轉增上。

七百比丘集滅惡品竟。

# 《內觀雜誌》

行政院新聞局登記證局版北市誌字第 313 號 1995 年 10 月 1 日創刊

發行人: 李雪卿

編輯:內觀雜誌編輯組

宗旨:弘揚佛法的義理和介紹內觀法門

聯絡: 320 中壢市郵政信箱 9-110

網站: www.insights.org.tw http://140.115.120.165/forest/

56